



# Генеральная Ассамблея

Семьдесят шестая сессия

7-е пленарное заседание

Среда, 22 сентября 2021 года, 15 ч 00 мин  
Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель г-н Бозкыр ..... (Турция)

*В отсутствие Председателя его место занимает г-н Адом (Кот-д'Ивуар), заместитель Председателя.*

*Заседание открывается в 15 ч 00 мин.*

## Выступление президента Боливарианской Республики Венесуэла г-на Николаса Мадуро Мороса

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас я представляю слово министру народной власти по иностранным делам Венесуэлы для вступительных замечаний к выступлению президента Боливарианской Республики Венесуэла.

**Г-н Пласенсиа Гонсалес** (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Я имею честь представить Генеральной Ассамблее заранее записанное заявление президента Боливарианской Республики Венесуэла г-на Николаса Мадуро Мороса.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Боливарианской Республики Венесуэла.

*В зале Генеральной Ассамблеи воспроизводится видеозапись выступления (приложение I, см. также A/76/332/Add.3).*

## Выступление президента Монголии г-на Ухнаа Хурэлсуха

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Монголии.

*Президента Монголии г-на Ухнаа Хурэлсуха сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций президента Монголии Его Превосходительство г-на Ухнаа Хурэлсуха и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

**Президент Хурэлсух** (*говорит по-монгольски; текст выступления на английском языке представлен делегацией*): Я хотел бы от всего сердца поздравить Его Превосходительство г-на Абдуллу Шахида с единогласным избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи и пожелать ему всяческих успехов в его работе в ходе семьдесят шестой сессии. Я заверяю его в полной поддержке и сотрудничестве со стороны нашей делегации в ходе выполнения им своих обязанностей.

В течение последних двух лет страны всего мира страдают от непредвиденной пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) и совместно переживают трудные времена. От имени народа

В соответствии с решением 75/573 и без создания прецедента для санкционированных заседаний высокого уровня, запланированных к проведению в ходе будущих недель заседаний высокого уровня, официальные отчеты Генеральной Ассамблеи будут дополнены приложениями, содержащими тексты выступлений, представленных главами государств или другими высокопоставленными лицами в форме заранее записанных заявлений и направленных Председателю не позднее того дня, когда такие заявления воспроизводятся в зале Ассамблеи. Такие представляемые материалы следует направлять на электронную почту [estatements@un.org](mailto:estatements@un.org).



Монголии я хотел бы выразить глубочайшие соболезнования в связи с гибелью 4,6 миллиона человек во всем мире в результате коронавирусного заболевания. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить искреннюю признательность врачам, медицинскому персоналу и работникам «первой линии», которые неустанно служат делу защиты бесценных жизней и здоровья людей во всех уголках нашей планеты. Я хотел бы также выразить искреннюю благодарность системе Организации Объединенных Наций и ее учреждениям за ту огромную роль, которую они играют в борьбе с пандемией путем объединения всех государств-членов, оказания им помощи и предоставления им необходимой информации и рекомендаций.

Пандемия затронула не только систему глобального здравоохранения, но и все сферы экономической, социальной и политической жизни, и очевидно, что история человечества окажется разделена на периоды до и после COVID-19. Мы извлекли для себя ряд уроков. У монголов есть поговорка «Болезнь никогда не стучится», которая подразумевает, что заболевания не делают различий по признаку расы, возраста, пола или уровня благосостояния; мы используем ее, поскольку согласно нравственным установкам нашего народа необходимо заботиться о людях в беде и не допускать жестокого обращения с ними. Вместо того чтобы дискриминировать друг друга, мы должны сосредоточиться на объединении нашего потенциала и преодолении опасной пандемии, угрожающей человечеству.

В некоторых странах мы также наблюдаем протесты и мятежи против режима изоляции и требований не покидать свое жилье. Монголия, известная как оазис демократии в своем регионе, внимательно следит за проблемами в области прав человека, возникшими в период действия режима изоляции в связи с пандемией. Тот факт, что в ходе борьбы с кризисом COVID-19 Монголия и многие другие азиатские страны не столкнулись с серьезными конфликтами, связанными с правами человека, свидетельствует о том, что в этом отношении коллективистские культуры Азии имеют преимущество над другими, более индивидуалистическими культурами. Я твердо убежден в том, что уважение культур и ценностей других стран, а также взаимный обмен положительным и отрицательным опытом будут иметь решающее значение

для совместного урегулирования проблем, с которыми человечество может столкнуться в будущем.

Внезапная вспышка COVID-19 привела к огромной нагрузке на глобальную систему здравоохранения, особенно на людские ресурсы, инфраструктуру и цепочки поставок. В условиях продолжающегося распространения инфекции COVID-19 наглядно проявились реалии социальной несправедливости. Вспышка пандемии также привлекла внимание современных государств к тому факту, что сектор здравоохранения имеет такое же экзистенциальное значение, как и сектор обороны. Мы приходим к осознанию того, что концепция глобального развития должна предусматривать не только достижение равноправного социально-экономического развития с учетом климатических факторов, но и серьезное рассмотрение вопросов, касающихся здравоохранения и медицинской дипломатии. В секторе здравоохранения существует острая необходимость в повышении эффективности управления рисками, повышении готовности, увеличении объема инвестиций, налаживании партнерских отношений между государственным и частным секторами и ускоренном применении передовых технологий и новаторских методов. Страны мира и международное сообщество прилагают коллективные усилия и оказывают друг другу помощь для осуществления процесса вакцинации, которая считается лучшей защитой от COVID-19. На сегодняшний день по линии Механизма COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам, созданного с целью обеспечить равноправный доступ к вакцинам против COVID-19, было поставлено 190 миллионов доз вакцины в 138 стран, что имеет неопределимое значение для стран с низким и средним уровнем дохода.

Что касается Монголии, то благодаря поддержке других стран и государственным закупкам, а также Механизму COVAX против COVID-19 было полностью вакцинировано 65 процентов населения. Хотя в последние месяцы случаи инфицирования участились, в целом темпы распространения этой инфекции в Монголии снижаются. Поэтому правительство начало предпринимать постепенные шаги по возвращению к нормальной жизни, возобновляя оказание услуг и проведение учебных занятий и увеличивая количество международных рейсов.

Пандемия безжалостно подорвала экономику во всем мире, а также ее ликвидность и устойчивость к потрясениям. Согласно оценкам, в 2020 году вирус стал причиной замедления темпов роста мировой экономики на 4,9 процента, а объем мировой торговли сократился на 5,3 процента. Тем не менее в 2021 году прогнозируется восстановление мировой экономики. Информационные технологии стали главной движущей силой общественной жизни во время пандемии и четко продемонстрировали свою роль и место в жизни в XXI веке. Хотя использование информационных технологий уже глубоко укоренилось в экономике, предпринимательской деятельности и финансовых отношениях, во время пандемии мы стали свидетелями более широкого применения дистанционных методов диагностики и лечения, а также практики электронного обучения и удаленной работы, что способствовало возникновению новых форм организации труда.

За последние два года мы поняли, что в то время, когда человечество все больше нуждается в социализации, изоляция от общества и одиночество внушают больший страх, чем сам коронавирус. Мы также убедились, что отсутствие личного общения между членами семьи, друзьями, детьми, коллегами, государствами и народами отрицательно сказывается на предпринимательской деятельности, образовании, социальном поведении, отношениях и психическом здоровье. Стоит отметить, что, если мы начнем воспринимать нынешние глобальные проблемы как возможности для экономии ресурсов, времени и пространства, нам удастся быстрее адаптироваться и восстановиться в новых условиях.

Монархия в Монголии была упразднена в результате народной революции 1921 года. Затем мы приняли нашу первую Конституцию и провозгласили страну республикой. Однако вступление в Организацию Объединенных Наций в 1961 году послужило дополнительной гарантией независимости и суверенитета нашей страны, поскольку она стала полноправным членом мирового сообщества. В связи с этим считаем годовщину этого события важной вехой в истории нашей страны и отмечаем ее с большим размахом. Народ Монголии воспринимает Организацию Объединенных Наций как структуру, выступающую за мир и безопасность, соблюдение прав человека и развитие стран на пяти континентах, как верного спутника, которым она была на протяжении прошедших 60 лет, и как надежного партнера, которым она будет оставаться

не только в течение следующих шести десятилетий, но и гораздо дольше. Другая монгольская пословица гласит: «Имеешь друзей — широк, как степь; не имеешь — узок, как ладонь». Сегодня Монголия имеет дипломатические отношения со 193 странами мира и входит в состав более чем 70 международных и межправительственных организаций. Мы считаем, что присоединение Монголии к более чем 290 международным договорам свидетельствует о нашем все более высоком статусе и нашей возрастающей роли и ответственности на международной арене и в мировых делах.

Система Организации Объединенных Наций и ее учреждения внесли значительный вклад в развитие Монголии. Мы наладили конструктивное сотрудничество в ряде конкретных областей, среди которых укрепление демократии и благого управления, улучшение правовой среды, обеспечение прав человека, сокращение масштабов нищеты, охрана здоровья матери и ребенка и содействие защите окружающей среды и устойчивому развитию. От имени народа Монголии хочу выразить искреннюю благодарность Организации Объединенных Наций и ее учреждениям за оказание многосторонней помощи и создание групп доноров и сторонников в такие трудные для нашей страны времена, как период социально-экономических преобразований в 1990-х годах, стихийные бедствия, неоднократно происходившие в зимний период, и пандемия COVID-19.

На протяжении последних 60 лет Монголия активно участвует в работе по реализации целей и принципов, закрепленных в Уставе Организации Объединенных Наций, и вносит свой вклад в соответствующие усилия. Наша страна инициировала и поддержала более 90 резолюций Генеральной Ассамблеи по 20 пунктам повестки дня, включая Неделю разоружения, Декларацию о праве на мир, статус государства, свободного от ядерного оружия, экономическое развитие, охрану окружающей среды, кооперативы, положение женщин в сельских районах, грамотность и образование в интересах демократии. В этой связи в 1992 году Монголия объявила свою территорию зоной, свободной от ядерного оружия, и с тех пор активно работает в этой области.

Кроме того, хотел бы подчеркнуть, что с 2002 года наша страна активно участвует в операциях Организации Объединенных Наций

по поддержанию мира, что по инициативе Монголии период с 2003 по 2012 год был провозглашен Десятилетием грамотности Организации Объединенных Наций, и что в Улан-Баторе был создан Международный аналитический центр для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, — первый в истории межправительственный орган такого рода. Продолжая работу по удовлетворению особых потребностей и интересов развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, с учетом преимуществ нашего географического положения, мы стремимся превратиться в «транзитную Монголию» — центр транзита, торговли и услуг, соединяющий Азию и Европу. Также хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы подчеркнуть твердое намерение Монголии участвовать в процессе экономической интеграции Азиатско-Тихоокеанского региона, например, в качестве партнера по диалогу Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и участника Восточноазиатского саммита и Азиатско-Тихоокеанского экономического сотрудничества.

Пандемия коронавирусного заболевания стала величайшей катастрофой со времен Второй мировой войны. Несмотря на то, что с момента окончания Первой мировой войны прошло 103 года, а Второй мировой войны — 76 лет, мы так и не смогли полностью избавиться от угрозы войны, и до сих пор предпринимаются попытки решить проблемы военным путем. Именно поэтому в современном мире необходимо полностью искоренить столь ужасное явление, как война, не оставив ей места в будущем человечества и представлениях о допустимом поведении. Растет значение и актуальность урегулирования всех конфликтов и недоразумений при помощи исключительно мирных средств и диалога, наряду с поощрением превентивной дипломатии.

Существует широко распространенное заблуждение, что наш предок Чингисхан был жестоким человеком, покорившим множество народов. Тем не менее мировая история и исследования показывают, что он был приверженцем принципов дипломатии и примирения и искренне стремился устанавливать границы без военных действий. Воплощением его мечты стал прочный мир, который на великой евразийской шахматной доске продлился почти 200 лет, — этот период был назван мировыми учеными «*Pax Mongolica*» и внес заметный вклад в развитие человечества. Мы, монголы, унаследовали этот дух бережного отношения к миру от наших предков, и

сегодня Монголия во всем мире признается миролюбивой демократической страной.

В 1990 году нам удалось мирно и без единого выстрела совершить переход к демократической системе. У нашей страны нет территориальных или пограничных споров с соседями, нет религиозных или межнациональных конфликтов. Монголия проводит миролюбивую, открытую, независимую и многовекторную внешнюю политику. С целью сформировать у людей «интеллектуальный иммунитет» к самой идее войны предлагаем провозгласить 2 сентября — день окончания разрушительной Второй мировой войны, в которой участвовало более 100 миллионов человек из более чем 30 стран и миллионы погибли, — международным днем памяти о победе человечества над войной. Не сомневаемся, что страны и народы мира поддержат нашу инициативу.

На наших глазах возникают новые проблемы в военной и политической сферах и в области безопасности, а также растет число вооруженных конфликтов, связанных с религией, культурными различиями, экономической конкуренцией или глобализацией, к чему следует добавить увеличивающийся поток беженцев и деградацию окружающей среды. С учетом этого соответствующие изменения вносятся в стратегию Организации Объединенных Наций в отношении политических операций и операций по поддержанию мира, ее модель и сферу применения. Мы поддерживаем усилия, направленные на повышение роли миротворцев и изменение требований к ним, а также стремление предпринимать оперативные действия с помощью небольших сил, оснащенных современным оружием, оборудованием и средствами с учетом актуальной обстановки в районе развертывания соответствующей миссии.

С 2002 года Монголия направила почти 20 000 миротворцев в состав 13 операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на трех разных континентах и занимает одно из первых мест в мире по количеству развернутых на местах миротворцев и военнослужащих. В будущем Монголия будет стремиться к расширению своего участия в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и уже сейчас готовит к развертыванию в рамках миссий Организации Объединенных Наций силы быстрого реагирования, инженерно-строительную роту и госпиталь второго уровня. Мы также

проводим политику, направленную на увеличение доли женщин среди наших миротворцев до 15 процентов в соответствии с резолюцией 1325 (2000) Совета Безопасности по вопросу о женщинах и мире и безопасности. В этой связи в следующем году в Улан-Баторе Монголия проведет международную конференцию по вопросу об участии женщин-миротворцев в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Мы призываем Департамент операций в пользу мира и государства-члены оказать поддержку и содействие в организации конференции.

Впрочем, несмотря на то что пандемия и проведение вакцинации останутся главными заботами в ближайшем будущем, мы не должны упускать из виду вопросы будущего прогресса и устойчивого развития. В соответствии с глобальными тенденциями развития и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года Великий государственный хурал Монголии принял политику развития Монголии в долгосрочной перспективе — «Концепцию развития на период до 2050 года».

Из-за COVID-19 экономика нашей страны, которая стабильно росла в течение трех лет до пандемии, сократилась на 4,5 процента в 2020 году. Тем не менее ожидается, что благодаря поэтапно принятым правительством мерам поддержки национальной экономики и с учетом благоприятной внешнеэкономической конъюнктуры экономика Монголии восстановится и в период с 2021 по 2022 год покажет рост в среднем на 4,8 процента. Международные финансовые организации подчеркнули, что для защиты экономики страны от пандемии правительство Монголии приняло более существенные, если учитывать размер экономики, бюджетно-налоговые меры, чем некоторые развитые страны. А крупные банковские и финансовые учреждения, такие как Всемирный банк и Азиатский банк развития, неоднократно подчеркивали тот факт, что Монголия принимает особенно эффективные меры для защиты доходов своего населения с низким и средним уровнем дохода и не дает ему впасть в бедность.

Экономика Монголии, в структуре которой преобладают сельское хозяйство и горнодобывающая промышленность, остается уязвимой для многих видов рисков и бедствий. После пандемии мы планируем сосредоточить свои усилия на структурных

реформах, диверсификации экономики, поощрении инвестиций и поддержании налогово-бюджетной и финансовой стабильности для обеспечения экологически чистого, устойчивого и инклюзивного экономического роста. Прямые иностранные инвестиции будут продолжать играть ключевую роль в развивающихся странах во время и после пандемии. Создание благоприятной деловой среды и поощрение прямых иностранных инвестиций останется основополагающей целью для экономики Монголии. Мы рассчитываем добиться как никогда активного сотрудничества с иностранными и отечественными инвесторами и предприятиями на взаимовыгодной основе. При этом мы будем соблюдать принципы уважительного отношения к окружающей среде и защиты нашего традиционного уклада жизни от негативного воздействия.

Мы также придаем большое значение активизации реформы управления на всех уровнях в государственном и частном секторах и снижению уровня коррупции, в том числе посредством внедрения электронных систем как наиболее реального механизма обеспечения транспарентности, подотчетности, эффективного предоставления услуг и надлежащего управления. Монголия намерена оказывать не менее 90 процентов всех государственных услуг в рамках комплексной цифровой системы и будет стремиться стать так называемой цифровой нацией к 2024 году.

Изменение климата в последние десятилетия имело разрушительные последствия. Ключевое значение для преодоления его губительных последствий имеет надлежащий анализ причин. Одной из причин неблагоприятного изменения климата является бездумная деятельность человека, результат нашего собственного небрежного отношения к природе и окружающей среде. Люди в основном заняты спорами об этическом поведении по отношению друг к другу, а не к матери-природе, что привело к нынешним экологическим катастрофам и бедствиям. В период действия режима изоляции, обусловленного пандемией, мы наблюдали определенные признаки естественного самовосстановления, по крайней мере в течение непродолжительного периода времени, включая быстрое восстановление озонового слоя, уменьшение загрязнения воздуха, очищение рек и вод и возрождение фауны и флоры. Это говорит о том, что нам необходимо изменить поведение человека и его отношение к природе и приложить осязаемые

усилия, для того чтобы добиться положительных результатов, поскольку частота и масштабы лесных пожаров, ураганов, наводнений, засух и бескормицы домашнего скота увеличиваются год от года, нанося разрушительный ущерб во всех уголках мира.

С древних времен мы, монголы, почитаем вечное голубое небо как отца, а землю — как мать. Мы поклонялись окружающим горам и водам с глубокой любовью и уважением и заряжались их жизненной энергией. Наши предки чутко наблюдали за закономерностями природы и старательно следовали им, благодаря чему они обрабатывали и использовали продукты животного происхождения и пищу способами, безвредными как для окружающей среды, так и для здоровья человека. Мы использовали блага Земли, такие как деревья, воду, животных и другие природные ресурсы, только в соответствии с нашими собственными потребностями и потребностями наших домохозяйств, тем самым сохраняя ресурсы для будущих поколений. Это естественное самовосстановление напоминает мне о применяемой кочевниками практике, при которой пастбища оставляют под паром, чтобы земля могла отдохнуть. Эта мудрость монгольских пастухов дает матери-земле возможность немного передохнуть, восстановить и возродить свои силы. Давайте же в нашей борьбе с изменением климата извлечем уроки из традиций монгольской кочевой цивилизации, связанных с природой и уважительным отношением к ней, и соединим их с достижениями современной науки и техники, а также с передовой практикой и традиционным опытом со всего мира.

Опустынивание представляет угрозу для источников средств к существованию более чем 2 миллиардов человек во всем мире. Песчаные бури, возникающие в Монголии, становятся для нас серьезной проблемой. В настоящее время большая часть территории Монголии в той или иной степени подвержена опустыниванию или деградации земель. Основные причины — повышение средней температуры на 2,2°C и снижение осадков на 7 процентов в год в течение последних 80 лет. Самый эффективный способ обратить вспять процесс опустынивания — посадка деревьев. Мы, монголы, считаем посадку деревьев, написание книг и воспитание детей тремя наивысшими деяниями. Поэтому мы начали кампанию по посадке миллиардов деревьев к 2030 году, чтобы внести свой вклад в глобальную борьбу с изменением климата.

Изменение климата и деградация экосистем представляют реальную угрозу для будущего человечества, независимо от границ и национальности. Осознавая, что мы находимся в критической точке, страны всего мира решили собраться в Глазго в ноябре на двадцать шестую Конференцию сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата. Я призываю своих коллег-лидеров увеличить и возобновить свои соответствующие взносы и обязательства в отношении содействия «зеленому» развитию, сокращения выбросов парниковых газов и экологически безопасного социального и экономического развития. Ключевым подходом к скорейшему восстановлению от ущерба, нанесенного пандемией, и восстановлению нашей голубой планеты является тесное сотрудничество, взаимопонимание и взаимопомощь, а также наша приверженность продолжению и активизации реализации согласованных на международном уровне целей в области развития, включая Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Аддис-Абебскую программу действий, Парижское соглашение об изменении климата и Сендайскую рамочную программу по снижению риска бедствий.

В прошлом месяце в Токио успешно прошли летние Олимпийские игры, ставшие символом мира и единства человечества и позволившие собраться вместе спортсменам с пяти континентов. В отличие от общих прений в прошлом году, когда главы государств и правительств выступали виртуально, в этот раз мы лично встречаемся в зале Генеральной Ассамблеи и можем тепло поприветствовать друг друга. Эти события дают нам надежду на то, что угроза пандемии снижается и что в конце концов мы ее преодолеем. Да благословит вечное голубое небо все человечество!

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хочу поблагодарить президента Монголии за только что сделанное им заявление.

*Президента Моголии г-на Ухнаагийн Хурэлсуха сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.*

**Выступление президента и главнокомандующего вооруженными силами Республики Кения Ухуру Кениаты**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово кабинет-секретарю министерства иностранных дел Кении для вступительных замечаний к выступлению президента и главнокомандующего вооруженными силами Республики Кения.

**Г-жа Омамо** (Кения) (*говорит по-английски*): Для меня как для кабинет-секретаря министерства иностранных дел Кении большая честь и привилегия представить заранее записанное видеобращение президента Республики Кения Его Превосходительства г-на Ухуру Кениаты по случаю общих прений на семьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента и главнокомандующего вооруженными силами Республики Кения.

*В зале Генеральной Ассамблеи воспроизводится видеозапись выступления (приложение II, см. также A/76/332/Add.3).*

#### **Выступление президента Республики Гондурас г-на Хуана Орландо Эрнандеса Альварадо**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Республики Гондурас.

*Президента Республики Гондурас г-на Хуана Орландо Эрнандеса Альварадо сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций президента Республики Гондурас Его Превосходительство г-на Хуана Орландо Эрнандеса Альварадо и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

**Президент Эрнандес Альварадо** (*говорит по-испански*): С 2014 года мы вносим на рассмотрение Генеральной Ассамблеи актуальные вопросы, включая серьезные последствия изменения климата для наших стран, низкие мировые цены на кофе, роль организованной преступности и преступных групп как сил, дестабилизирующих демократические правительства, а также несправедливое распределение вакцин против коронавирусной

инфекции (COVID-19). Все наши требования являются оправданными.

В настоящее время весь мир переживает пандемию, которая нас буквально подкосила. Механизм COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам против COVID-19 с самого начала испытывал серьезные проблемы в плане обеспечения поставок вакцин государствам-членам в крайне важный период, когда под угрозой были жизни людей. Данное обстоятельство подчеркивает важность того, чтобы Всемирная организация здравоохранения вырабатывала решения возможных проблем еще до того, как они возникнут. Нельзя допускать, чтобы она оказывалась неготовой принимать меры для устранения той или иной чрезвычайной ситуации. Сегодня, выступая перед Ассамблеей, я предлагаю провести кардинальную реформу международной системы здравоохранения, и в первую очередь Всемирной организации здравоохранения, с учетом несправедливости, проявившейся в распределении вакцины COVID-19 среди развивающихся стран, которые не могли получить вакцину, несмотря на наличие финансовых средств. В целях обеспечения справедливого и своевременного доступа к вакцинам и всем остальным терапевтическим средствам необходимо создать чрезвычайный фонд, куда будут вносить вклад не только доноры, но и сами страны.

Несомненно, 2020 год был катастрофическим для Гондураса. Помимо пандемии, на нас обрушились два разрушительных урагана: «Эта» и «Йота». Они уничтожили наши посевы и нанесли серьезный ущерб нашей производственной и дорожной инфраструктуре. Пострадали тысячи домов и, к сожалению, погибли десятки гондурасцев. По данным различных исследований, проведенных Экономической комиссией Организации Объединенных Наций для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК) и Центральным банком Гондураса, был нанесен ущерб на сумму более 4 млрд долл. США. Возможно, для богатой страны это незначительная сумма, но для нас — это очень много и соответствует 30 процентам годового бюджета страны. Кроме того, более 445 000 гондурасцев остались без работы.

Несмотря на то что Гондурас относится к государствам, где последствия засухи и разрушительных ливней ощущаются сильнее всего в мире, наша страна входит в число тех стран, которые вносят

наибольший вклад в дело сохранения окружающей среды. Поскольку 50 процентов нашей территории занимают леса, а 30 процентов относится к категории охраняемых природных территорий, изменение климата крайне негативно сказывается на ситуации в стране. Гондурас разработал проект системы для защиты от последствий изменения климата, которая предусматривает создание многоцелевых плотин, где во время сильных дождей будет скапливаться вода. Затем эта вода будет использоваться для потребления человеком и развития эффективных методов ведения сельского хозяйства с использованием передовых технологий для ирригации и производства продуктов питания. Вдобавок к этому мы пересматриваем подходы к ведению сельского хозяйства, используем меньшие площади земель при более высокой производительности и заботимся о наших лесах. Тем не менее мы испытываем недостаток «зеленого» финансирования на цели борьбы с изменением климата. Решить эту задачу можно только при наличии необходимой политической воли. Уже давно пора перейти к действиям, и мы не можем понять, почему этого до сих пор не происходит. На недавнем саммите Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна в Мексике я предложил создать центр прогнозирования изменения климата. Я также планирую озвучить эту идею в Глазго. Мы требуем, чтобы промышленно развитые страны действительно выполнили свои обязательства в части предоставления «зеленого» финансирования, был положен конец бюрократии, а также решена проблема смягчения последствий, адаптации и преодоления чрезвычайных ситуаций в таких странах, как наша, которые каждый год оказываются среди наиболее пострадавших.

В 2014 году, когда мы пришли к власти в Гондурасе, в нашей стране наблюдался самый высокий в мире уровень насилия и самый высокий показатель неравенства в регионе. Кредиты были доступны лишь немногим микро-, малым и средним предприятиям, а нашей инфраструктуре более полувека не уделялось должного внимания. Большая часть населения не имела собственного жилья и не надеялась его получить. В экономике в целом преобладала бессистемность и нестабильность. Сейчас, за несколько месяцев до окончания срока моих полномочий, я с глубоким удовлетворением констатирую, что Гондурас сегодня выглядит совсем иначе. Несмотря на серьезные и масштабные кризисы, с которыми нам пришлось столкнуться,

сегодня благодаря эффективной финансовой политике у нас одни из лучших макроэкономических показателей в регионе. Такие учреждения, как Международный валютный фонд и самые престижные мировые рейтинговые агентства, подтвердили прозрачность и эффективное финансовое управление в нашей стране. В настоящее время Гондурас имеет свободный доступ к новым заемным средствам на более выгодных условиях и по очень низким процентным ставкам, что приносит непосредственную пользу всему населению страны, в том числе в виде социальных программ.

Мы также продолжаем создавать больше объектов инфраструктуры, чем любое предыдущее правительство Гондураса. Мы работаем над воплощением нашей 200-летней мечты — соединить воды Тихого и Атлантического океанов, а также над улучшением инфраструктуры в каждом продуктивном регионе страны. Нам удалось модернизировать и улучшить наши морские и аэропорты, в том числе аэропорты Пальмерола и Ла-Меса имени Рамона Вильеды Моралеса, которые обслуживают крупные города. Сегодня мы наблюдаем значительный рост в обрабатывающей промышленности, который достигает 70 процентов. Мы вступаем в новую эру производства, когда на современных заводах производятся новые синтетические ткани. Мы сэкономили государству миллионы гондурасских лемпир, построив самый современный правительственный общественный центр в регионе, благодаря которому услуги населению будут более эффективно, ближе к месту проживания и на более комплексной основе предоставляться нынешнему и многочисленным будущим поколениям гондурасцев.

На протяжении всех восьми лет нашего пребывания у власти мы упорно работали, чтобы добиться всего этого в духе прозрачности. За эти восемь лет мы добросовестно и прозрачно инвестировали ресурсы гондурасского народа и управляли ими, работая рука об руку с организацией «Трансперенси интернешнл», по меньшей мере в четырех сферах деятельности правительства. Совместно с Организацией американских государств (ОАГ) мы создали первую в ее истории миссию по поддержке борьбы с коррупцией и безнаказанностью. Мы продолжаем работать над решением вопросов в области прозрачности и борьбы с коррупцией и преступностью в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций. Нами также был создан секретариат по вопросам

транспарентности, чтобы следить за соблюдением интересов народа. Мы создаем и укрепляем государственные институты, которые служат народу Гондураса и функционируют для поддержания мер по предупреждению и защите гражданского населения, чтобы заботиться о людях и спасать их жизни.

*Место Председателя занимает г-н Саловаара (Финляндия), заместитель Председателя.*

Туризм стал одним из секторов, который придал наибольший толчок развитию нашей экономики и позволил создать более 274 000 рабочих мест благодаря тому, что наша страна по-прежнему обладает в этой области огромным потенциалом, который еще предстоит раскрыть. Мы сделали ставку на международный туризм и сейчас принимаем крупнейшие круизные суда в мире.

Впервые за все время существования страны наиболее нуждающиеся слои гондурасского общества или те, чьи интересы в течение многих лет не принимались во внимание, смогли получить достойную помощь благодаря крупнейшей в нашей истории социальной программе «Лучшая жизнь», по линии которой более 5,7 миллиона человек получили в общей сложности свыше 41 миллиона социальных выплат на такие цели, как улучшение жилищных условий и строительство жилья «с нуля», а также получили поддержку в виде «посевого» капитала, льготного финансирования и обучения, с тем чтобы жители страны могли начать собственное дело, работать на себя и создавать рабочие места. Программа «Лучшая жизнь» означает достоинство и социальную справедливость для обездоленных жителей Гондураса. Взгляните, чего только нам удалось добиться. По данным ЭКЛАК, до начала пандемии нам удалось снизить уровень бедности в стране на 7 процентов. Благодаря этой социальной программе мы смогли смягчить последствия ураганов и пандемии и ускорить процесс восстановления. Предприниматели и микро-, малых и средних предприятий интегрированы в нашу социальную экономику и создают более 70 процентов рабочих мест в стране. Теперь они могут получать кредиты по очень низким процентным ставкам, что способствует значительному росту их бизнеса.

Производители сельскохозяйственной продукции также получили рекордный объем поддержки, позволившей преобразить наше сельское хозяйство и пищевую промышленность, — поддержки в виде субсидий, технического обучения и системы

кредитования под 5 процентов годовых с наиболее благоприятными условиями и ставками на рынке, что не имеет аналогов в истории нашей страны. Мы построили более 46 000 домов — больше, чем все правительства Гондураса последних лет вместе взятые. Сегодня мы продолжаем эти преобразования путем повышения безопасности, расширения и модернизации инфраструктуры, оказания более эффективной помощи предпринимателям, увеличения объема поддержки в производстве продуктов питания, улучшения жилищных условий и развития социальных программ в пользу обездоленных слоев населения. Мы меняем Гондурас к лучшему.

Недавно возник еще один вопрос, который я считаю необходимым поднять в этом зале, поскольку он затрагивает многие из тех стран, которые, как и Гондурас, участвуют в международной борьбе с незаконным оборотом наркотиков. Для понимания важно вспомнить, что десять лет назад в Гондурасе был самый высокий уровень убийств в мире. Кроме того, через эту страну проходила большая часть наркотиков, поступающих в Соединенные Штаты. Такова была ситуация в 2010 году, когда я занял пост президента Национального конгресса Гондураса. В своем стремлении бороться с этим злом мы приняли ряд законов в области безопасности, которые внушали страх наркоторговцам. Эти меры четко дают понять, кто есть кто в этой борьбе, потому что такие действия, как, например, экстрадиция гондурасцев впервые за столетие, могли предпринять только заклятые враги наркоторговли и организованной преступности. Ни один человек, связанный с незаконным оборотом наркотиков или запуганный преступниками, никогда бы не пошел на такие меры.

Масштаб преображения Гондураса невероятен, что было признано Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и правительствами дружественных нам стран. По официальным данным правительства Соединенных Штатов Америки, представленным Государственным департаментом и Южным командованием, с тех пор как я стал президентом, Гондурас смог добиться практически беспрецедентного за всю историю — на 95 процентов — сокращения объемов наркотрафика. Статистика, охватывающая период с 2010 года по 2019 год, впечатляет. За время работы моей администрации в руки правительства Соединенных Штатов были переданы 44 наркоторговца, которые были экстрадированы, сдались

властям или были задержаны, что позволило ликвидировать наиболее влиятельные наркокартели в стране.

Гондурас также реформировал национальную полицию, в ряды которой проникли преступники. Практически половина сотрудников была уволена. Благодаря комиссии, сформированной из представителей гражданского общества, и полной независимости при принятии решений, нам удалось создать новую полицию, которой теперь доверяют и считают образцом для всего региона. А главное — принятые нами решения позволили снизить уровень убийств в стране почти на 60 процентов и спасти тем самым тысячи жизней каждый год.

До недавнего времени объяснения того, как мы добились превосходных результатов благодаря совместной работе, исходили только от должностных лиц Гондураса и наших союзников, в том числе таких ведомств Соединенных Штатов, как Управление по борьбе с наркотиками (ДЕА), Южное командование, Департамент юстиции и Федеральное бюро расследований (ФБР), а также таких стран, как Колумбия, Чили, Израиль, Мексика, других государств Центральной Америки и, разумеется, Организации Объединенных Наций и Межамериканского банка развития. Но теперь появился новый элемент в виде нескольких разоблачительных документов, которые доступны всем и представляют интерес как для властей, так и для историков. Они дополняют общую картину, рассказывая реальную историю со стороны преступников. У меня имеются обнаруженные расшифровки перехваченных ДЕА секретных переговоров гондурасских наркоторговцев. В 2013 году агенту ДЕА удалось проникнуть на тайные встречи нескольких наркоторговцев в Гондурасе. Эти расшифровки действительно стоит прочитать. Речь идет о документах правительства Соединенных Штатов, которые были подготовлены официальными источниками ДЕА и которые были представлены федеральными прокурорами в качестве доказательств в ходе судебных разбирательств.

Несомненно, продюсеры компании «Нетфликс», особенно сценаристы сериала «Нарко», изучают эти записи, потому что они действительно предоставляют редкую возможность проникнуть в мысли и стать свидетелем разговоров наркоторговцев и убийц, когда они встречаются наедине, чтобы вступить в сговор. Общаясь друг с другом, они

описывали свою собственную реальность. На этих записях наркоторговцы жаловались, что, несмотря на все попытки, им не удалось со мной договориться и что я не тот человек, с которым они могли бы сотрудничать или вести переговоры. Напротив, они знали, что в отношении организованной преступности я буду беспощаден. Они даже обсуждали план моего убийства. На записи, сделанной 3 декабря 2013 года, после выборов, когда преступники узнали, что я буду следующим президентом, они прямо заявили: «Теперь он нас уничтожит». Хотя вместо «уничтожит» они использовали более емкое и простонародное выражение, суть заключалась в том, что все кончено — и в этом они были правы. Хотя Соединенные Штаты не информировали наше правительство об этих встречах наркоторговцев, после моего вступления в должность президента лица, фигурирующие в записях, оказались в тюрьме Соединенных Штатов за преступления, связанные с торговлей наркотиками.

Позже, в сентябре 2014 года, ФБР и посольство Соединенных Штатов в Тегусигальпе предупредили членов моего правительства и меня лично о планах мексиканских наемных убийц и их заказчиков из Гондураса убить меня в Грасиасе, департамент Лемпира. У меня с собой нота, направленная нашему послу в Вашингтоне. Нам удалось предотвратить это преступление. Преступники были схвачены и предстали перед судом в Гондурасе. Аудиозапись доказывает, что я не состоял с ними в каком бы то ни было сговоре, не защищал их и не поддерживал, и когда до выборов в 2013 году оставалось менее трех недель они забеспокоились, зная о тех законах и подходах, которые я отстаивал с 2010 года, и безуспешных попытках договориться со мной. Именно поэтому наркоторговцы обсуждали план моего убийства руками мексиканских киллеров и говорили, что в результате покушения погибнет не менее 100 человек. По сути, преступники на записях говорили, что Хуан Орландо Эрнандес Альварадо — не тот человек, который станет сотрудничать с ними — его нельзя подкупить, контролировать или запугать. Преступники неоднократно повторяли, что не смогли даже подобраться к нему, потому что он оставался «*arisco, bien arisco, super arisco*» — необщительным, сдержанным и неприветливым для таких людей. Я хочу объяснить это, потому что в официальной стенограмме слово «*arisco*» было переведено неправильно. Преступники поняли, что столкнулись с серьезной проблемой.

О чем они говорят на этих записях шокирует. Однако маловероятно, что даже такие люди, как те, кто собрался в этом зале и следит за новостями, видели много сообщений об обнаружении секретных записей ДЕА, несмотря на то, что в этих и других вновь открытых источниках опровергаются ложные и пустые заявления наркоторговцев. Когда средства массовой информации в конце концов сообщают об этих расшифровках, представляю, что заголовки будут звучать примерно так: «Секретные записи ДЕА разоблачают и опровергают систематические ложные показания гондурасских наркоторговцев». Теперь есть доказательство того, что наркоторговцы солгали под присягой и, следовательно, виновны в лжесвидетельствовании. Они давали заведомо ложные показания в судах Соединенных Штатов и в ходе судебных разбирательств в надежде извлечь из этого выгоду для себя, заключить сделки с представителями обвинения и даже отомстить. Одним из ключевых и чрезвычайно важных моментов было то, что они нарушили важнейшее условие для получения каких-либо преимуществ в рамках системы правосудия Соединенных Штатов. Более того, подлинное и очевидное поведение наркоторговцев говорит само за себя и опровергает их собственные ложные показания. Когда наркоторговцы, преследуемые властями Гондураса, давали свои первые показания, находясь под стражей в Соединенных Штатах, они ни разу не упоминали о договоренностях со мной или моем покровительстве в той или иной форме, не говоря уже о том, что я принимал от них деньги.

Тем более странно, что несколько лет спустя, уже после завершения различных судебных процессов, на которых они давали разные показания, наркоторговцы изменили свою версию истории на полностью противоположную и лживую. И когда картель «Лос Качирос» и десятки других наркоторговцев осознали, что, пока я остаюсь на посту президента, у них нет надежды на продолжение своей деятельности в Гондурасе и нет шансов заключить сделку, а лучшим выходом для них будет отказаться от своих преступных империй, смириться с жизнью в иностранной тюрьме, возлагая единственную и последнюю надежду на поиски возможной сделки с Соединенными Штатами, то тогда своими действиями они изобличили себя даже больше, чем сейчас, когда они пытаются заставить суд поверить в их ложь.

Причина, по которой этот вопрос актуален для столь многих государств-членов, а международные средства массовой информации рано или поздно начнут о нем сообщать, кроется в его исключительной значимости и необходимости поиска способов его решения. Он касается далеко не только Гондураса или какой-либо другой страны. Вопрос заключается в том, будут ли торговцы наркотиками вознаграждены за свои ложные показания, а это, по их мнению, именно то, что произойдет, и во что их, судя по всему, заставили поверить. Проще говоря, если такие убийцы, как «Лос Качирос» — крупные торговцы наркотиками, сознавшие в убийстве, в том числе в заказных убийствах, по меньшей мере 78 человек и других преступлениях во время сотрудничества с Управлением по борьбе с наркотиками (ДЕА), — будут вознаграждены за дачу ложных показаний, то под угрозой будет поставлен весь механизм международного сотрудничества, поскольку система правосудия окажется поражена систематической коррупцией, что будет означать предательство наших товарищей, рискующих жизнью в этой борьбе.

Если в Соединенных Штатах поощряется лжесвидетельство и преступникам разрешается безнаказанно давать ложные показания в федеральном суде страны, то в руках смертельного врага — откровенных убийц — оказалось опасное оружие, направленное против наиболее деятельных членов альянса против транснациональной преступности. Если власти стран — союзниц Соединенных Штатов поймут, что правительство этой страны может вознаградить убийц и торговцев наркотиками за лжесвидетельство, возникнет реальная опасность утраты доверия, что приведет к краху сотрудничества между странами по всему миру. Это нанесет ущерб интересам каждой страны, которая, как Гондурас, ведет решительную борьбу с незаконным оборотом наркотиков, и запятнает память о храбрых героях, отдавших свои жизни ради победы, о тысячах невинных жертв, и бросит тень на все правительства и учреждения, которые связывали свои надежды с этим важнейшим международным альянсом.

Тем не менее позвольте мне подчеркнуть, что в конечном итоге, не сомневаюсь, Соединенные Штаты не станут вознаграждать «Лос Качирос» и других торговцев наркотиками за их ложные показания. Например, мы видели, что после того, как торговцы наркотиками дали ложные показания

в федеральном суде Нью-Йорке, заявив, что им помогали гондурасские военные, глава Южного командования Соединенных Штатов прилетел в Гондурас и во время официальной церемонии лично наградил высокопоставленного командующего вооруженных сил нашей страны почетным орденом. Это было воспринято как убедительная демонстрация того, что ложь не должна вознаграждаться. Точно так же после того как в Нью-Йорке прозвучали другие ложные показания, высшее руководство ДЕА пригласило меня и моих коллег из отдела по борьбе с оборотом наркотиков на встречу в Вашингтон, в ходе которой представители ДЕА сделали однозначное публичное заявление, что президент и правительство Гондураса выступают надежными и полезными партнерами в борьбе с незаконным оборотом наркотиков. Когда мы начали нашу борьбу, у нас были крепкие и конструктивные партнерские отношения с администрацией Обамы и Байдена и с теми, кто затем сменил их. Работая с занимавшим тогда пост вице-президента г-ном Байденом, мы смогли воочию убедиться в его решимости и твердой приверженности этому делу, равно как и в прочных связях в рамках союза между Северной и Центральной Америкой.

Сегодня я хотел бы заявить, что наше правительство будет неизменно продолжать эффективное международное сотрудничество до моего последнего дня на посту президента в 2022 году. Наследием, которое мы оставим грядущим поколениям гондурасцев, станет более безопасная и благополучная страна. Я прощаюсь с Ассамблеей, оптимистично веря в то, что благодаря преобразившим нашу страну достижениям народу Гондураса откроются более широкие и светлые перспективы. Уверен, что будущие власти страны смогут повторить наши успехи или сделать еще больше на благо нынешнего поколения, наших детей и внуков. Я тепло прощаюсь со всеми от имени народа Гондураса.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю президента Республики Гондурас за только что сделанное им заявление.

*Президента Республики Гондурас г-на Эрнандеса Альварado сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.*

#### **Выступление президента Республики Индонезия г-на Джоко Видодо**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Индонезии для вступительных замечаний к выступлению президента Республики Индонезия.

**Г-жа Марсуди** (Индонезия) (*говорит по-английски*): Для меня огромная честь представить заранее записанное заявление президента Республики Индонезия Его Превосходительства г-на Джоко Видодо по случаю общих прений на семьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Республики Индонезия.

*В зале Генеральной Ассамблеи воспроизводится видеозапись выступления (приложение IV, см. также A/76/332/Add.3).*

#### **Выступление президента Украины г-на Владимира Зеленского**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Украины.

*Президента Украины г-на Владимира Зеленского сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций президента Украины Его Превосходительство г-на Владимира Зеленского и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

**Президент Зеленский** (*говорит по-украински; устный перевод на английский язык обеспечен делегацией*): Пора проснуться. С таким призывом Генеральный секретарь Антониу Гутерриш обратился ко всем нам, мировым лидерам, накануне общих прений Генеральной Ассамблеи (см. A/76/PV.3). Этот призыв имеет для меня особое значение, потому что для меня каждая ночь перед заседанием Ассамблеи – это бессонная ночь.

В 2019 году я испытывал волнение перед моим первым выступлением перед Ассамблеей (см. A/74/PV.5). Следующий, 2020 год, был в целом годом без сна для всего мира из-за пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19). А о прошлой

ночи я хочу рассказать Генеральной Ассамблее более подробно. В три часа ночи мой телефон стал разрываться от звонков: мне сообщили, что на Сергея Шефира, первого помощника президента Украины, совершено нападение. Было произведено 12 выстрелов, три из которых попали в его водителя. Такова цена преобразований в моей стране, такова цена реформ. К счастью, Сергей выжил. К счастью, жизни водителя уже ничто не угрожает. Однако мое выступление не будет обычной, типичной речью для Организации Объединенных Наций, и я надеюсь, что оно будет полезным для всех присутствующих и прозвучит как сигнал тревоги о том, что пора проснуться.

Без лести и преувеличения могу сказать, что Украина проснулась уже давно и с тех пор не засыпала. Она не засыпала, когда пережила Голодомор и кровавую бойню в Бабьем Яре. Украина не засыпала, когда весь мир пережил две мировые войны и Холокост, унесшие жизни 100 миллионов человек. Это была цена, которую человечество заплатило за то, чтобы на собственном горьком опыте усвоить, что все народы и страны равны, и что все конфликты следует решать только путем диалога, а не с помощью танков. Именно с этой верой в 1945 году Украина стала одной из стран-основательниц Организации Объединенных Наций. Я абсолютно уверен, что тогдашние представители были бы шокированы, увидев в теме Генеральной Ассамблеи этого года слова «уважение прав людей». Уверен, что они спросили бы: «А чем же вы занимались все эти 76 лет?»

Ответ на этот вопрос дал COVID-19. Мы играли в равенство и единство, ведь одно дело – разделять общие цели, и совсем другое – делиться вакцинами, дающими жизнь. Оказывается, в строках о равенстве, как в рекламе, есть звездочки и сноски мелким шрифтом: «Мы все в одной лодке, но пассажиры первого класса получают доступ к спасательным шлюпкам первыми».

Украина не ждала помощи от других, и она помогала другим, не ожидая от них благодарности. Мы направили своих врачей в Италию. Мы также отправили средства индивидуальной защиты. Украина помогала всем, кто в этом нуждался, в то время, когда мир забыл, что пандемия пришла не навсегда, и что однажды все страны соберутся здесь снова. Но как они будут смотреть в глаза друг другу? Я могу сказать, что Украине нечего стыдиться. Наша

страна имеет право сказать, что она хочет активизировать деятельность Организации Объединенных Наций. Мы действительно этого хотим. Для начала нам необходимо вдохнуть новую жизнь в Устав Организации Объединенных Наций. Это не набор рекомендаций для произвольного соблюдения. В нем не сказано: «Каждый сам за себя». Если мы сможем это сделать, миру не придется признавать, что он потерпел неудачу с COVID-19, не прошел испытание на единство. Ему не придется стыдливо отворачиваться, когда мы будем отмечать двадцатую годовщину принятия Дурбанской декларации и Программы действий, касающихся ликвидации всех форм расовой дискриминации. Кто бы мог подумать, что сама медицина однажды станет инструментом дискриминации?

В контексте постоянных разговоров о мировом продовольственном кризисе интересно: неужели когда-то мы так же будем делить между собой хлеб и воду?!

Просыпаемся? Хочется верить. Потому что COVID-19 не побежден окончательно. И глобальный план вакцинации никуда не делся. Кроме того, гарантии того, что в мире не будет новых вирусов, такие же «крепкие», как гарантии безопасности Будапештского меморандума.

Пора просыпаться? Честно, Украина не засыпала. Это сложно сделать под звуки взрывов, под звуки выстрелов, которые звучат в нашем оккупированном Донбассе восьмой год подряд. В 2019 году с этой трибуны я сказал: война в Украине — это более 13 000 погибших. 30 000 раненых (см. A/74/PV.5). Представьте: полтора миллиона человек вынуждены покинуть свои дома. Эти цифры ежегодно звучат в Организации Объединенных Наций с одной лишь поправкой — ежегодно эти цифры, к сожалению, растут. Я говорил об этом и в 2020 году (см. A/75/PV.7). И говорю об этом сейчас, в году 2021. И это уже почти 15 000 погибших.

Вот вам цена свободы, вот вам цена независимости. Возможно, в Центральном парке или «Мэдисон-сквер-гарден» выстрелы слышны не так громко, как в Авдеевской промзоне или на Светлодарской дуге. Мы хотим оживить Организацию Объединенных Наций? Может, для этого Организация Объединенных Наций должна двигаться? Быть мобильной и быстрой? Может, нам пора встречаться там, где можно реально услышать и увидеть эти глобальные проблемы? В мире

— тысячи горячих точек. Украина готова участвовать в заседаниях Организации Объединенных Наций рядом с любой из них. Чтобы оживить Организацию Объединенных Наций, по моему мнению, нужна правда.

«Если бы все, кто имеет влияние, искренне поддержали миролюбивые усилия мирового сообщества, сегодня на афганской земле не взрывались бы снаряды, автоматные очереди не терроризировали бы мирное население».

Это слова первого представителя независимой Украины Леонида Кравчука — первого президента независимой Украины, — сказанные 30 лет назад на сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи (см. A/46/PV.14). Чтобы они потеряли актуальность, человечеству не хватило 30 лет. Чтобы начать операцию по спасению мирного населения в Кабуле, Украине хватило одного дня. Наши военные эвакуировали почти 700 человек. Это граждане Украины, а также граждане многих других государств и члены правозащитных организаций, это журналисты разных изданий: «Глоб энд мэйл», «Уолл-стрит джорнэл», «Ю-Эс-Эй тудэй» и «Старз энд страйпс». Это были мужчины, женщины, дети, пожилые люди из разных стран, разных национальностей, разных вероисповеданий. Вот это, я считаю, — преданность основным принципам Организации Объединенных Наций.

Участие 46 государств и международных организаций в первом саммите «Крымской платформы» по деокупации Крыма — вот это преданность основным принципам Организации Объединенных Наций. И я очень благодарен каждой из этих стран. А то, что Организация Объединенных Наций проигнорировала площадку для решения проблем международного права и оккупации, — это какие-то новые, никем не одобренные принципы. Если мы хотим оживить Организацию Объединенных Наций, то давайте вспомним, что здесь нет избранных, которых нельзя обижать. Организация Объединенных Наций — это все мы, это 193 страны. И я приглашаю все эти страны присоединиться к совместной декларации участников «Крымской платформы», осудив оккупацию и показав, что вы — против силового изменения границ в мире.

Это не ирония и не троллинг: этот формат всегда будет открыт для России. И я готов объяснить почему. Потому что в мире больше никто не чувствует себя в безопасности. Подчеркну: никто

не чувствует себя в безопасности. И не может спрятаться за международным правом, как за каменной стеной.

*(говорит по-русски)*

«Это может привести к обрушению всей архитектуры международных отношений. Тогда у нас действительно не останется никаких правил, кроме права сильного. Это будет мир, в котором вместо коллективной работы будет главенствовать эгоизм, мир, в котором будет все больше диктата и все меньше равноправия, меньше реальной демократии и свободы...

Ведь что такое государственный суверенитет...? Это прежде всего вопрос свободы, свободного выбора своей судьбы для каждого человека, для народа, для государства».  
(см. A/70/PV.13, с. 31)

*(говорит по-украински; устный перевод на английский язык обеспечен делегацией)*

Все, что я сказал сейчас на русском, — все это слова президента России Владимира Путина, сказанные в Мюнхене в 2007 году и на Генеральной Ассамблее в 2015 году. Разве они были ложью? К сожалению, ответ Москвы мы знаем. В начале сентября текущего года в Крыму был незаконно задержан первый заместитель председателя Меджлиса крымско-татарского народа Нариман Джелилов. Российская Федерация обвиняет этого политолога, выдающегося журналиста, телеведущего, преподавателя права и истории в попытке взорвать участок газопровода. Вот вам цена свободы, вот вам цена борьбы за свои права, за права человека. Я очень рассчитываю на поддержку международного сообщества в вопросе его освобождения и освобождения около 450 украинцев, которых незаконно удерживают на временно оккупированных территориях Украины и в Российской Федерации.

Призываю вас поддержать обновленные резолюции о ситуации с правами человека в оккупированном Крыму и милитаризации нашего украинского оккупированного полуострова, которые будут вынесены на рассмотрение Генеральной Ассамблеи до конца года. Мы благодарны, что пункт «Ситуация на временно оккупированных территориях Украины» был включен в повестку дня нынешней сессии Ассамблеи. Хотя как, оставаясь оккупированными, Крым и Донбасс могут исчезнуть с повестки дня?! Это очевидно не только

нам. Я благодарен всем государствам, которые в этом году вспомнили Украину в своих выступлениях здесь. Это очень важно. И многим другим, которые не стесняются говорить, что Украина — их друг и партнер. Которые могут называть вещи своими именами: оккупацию называть оккупацией, а агрессию называть агрессией, не боясь, что кто-то показательно покинет этот зал. Не надо этого делать, это площадка для диалога. Счастья Украине это точно не принесет. Счастье Украине могло бы принести, если бы кто-то показательно покинул наши государственные территории, наши государственные границы.

В 1945 году в Крыму состоялась Ялтинская конференция, где были заложены новые основы мирового порядка и было решено провести первую Конференцию по созданию Организации Объединенных Наций. И Ялта, и Крым восьмой год оккупированы. Как мы хотим оживить Организацию Объединенных Наций, если место, где зарождалась идея Организации Объединенных Наций, оккупировано постоянным членом Совета Безопасности Организации Объединенных Наций? Председатель семьдесят шестой сессии Ассамблеи много говорил об изменении климата и защите окружающей среды и природы нашей планеты (см. A/76/PV.3). В этом контексте Крым требует еще более пристального внимания со стороны Организации Объединенных Наций. Уникальную природу используют под военную базу. Вместо флоры и фауны там — флот и солдаты. А в душах крымчан противоположная мировая проблема — не глобальное потепление, а глобальное опустошение.

Следует признать: мир не успевает разобратить все, что на него свалилось. Организация Объединенных Наций поднимает весьма важные вопросы, но не успевает их решать, потому что всегда появляются новые. Каждый раз мы словно бы выбираем «всемирную катастрофу года», о которой на следующий год уже мало кто вспомнит, потому что к тому времени появится что-то другое. На каждой сессии Генеральной Ассамблеи мировое сообщество сваливает эти проблемы в и без того переполненную корзину угроз, которую оно тащит за собой уже много лет. Стоит копнуть глубже, и мы найдем в ней голод, нищету, неграмотность, отсутствие чистого воздуха и воды и оккупированные территории. Нам вечно не хватает времени, чтобы решить эти проблемы, и, что самое главное, мы

никак не наберемся на это смелости. А все потому, что мы действуем не как лидеры, а как политики.

И как политики мы просто боимся, что однажды человечество призовет нас к ответу. Так что мы оставляем себе лазейку, потому что говорим, что никогда ничего вам не обещали. Мы никогда не обещали покончить с голодом. Мы сказали, что приложим все усилия для победы над ним. Мы никогда не обещали остановить изменение климата. Мы обещали активизировать наше сотрудничество для преодоления последствий изменения климата. Сколько времени, бумаги и сил было потрачено на бесконечные слова о том, что «мы полны решимости», «мы подтверждаем нашу общую заинтересованность в преодолении» и «мы договорились значительно укрепить сотрудничество»?

Если мы действительно хотим вдохнуть новую жизнь в Организацию Объединенных Наций, то давайте говорить друг с другом просто, четко, предметно и, что самое важное, честно и откровенно. Тогда мы перестанем называть то, что происходит в Генеральной Ассамблее, прениями. Это не прения, потому что прения — это живой диалог. Это активный спор между различными сторонами. Это возможность задать прямые, откровенные вопросы. Взять, например, выдачу одним государством своих паспортов сотням тысяч украинцев на оккупированной территории Украины. Это ли не доказательство совершения международного преступления? Это ли не доказательство безнаказанности и неуважения к международному праву? Более того, сама Российская Федерация объявила об этом официально. Она принуждает украинских граждан принимать участие в российских парламентских выборах.

И если Организация Объединенных Наций не реагирует на это деятельным и решительным образом, то не является ли это доказательством того, что возрождать Организацию Объединенных Наций уже слишком поздно? Я так не считаю. Организация Объединенных Наций должна поддерживать тех, кто хочет изменить мир к лучшему. Сегодня Украина организует целый ряд инициатив, платформ и саммитов. Взять хотя бы «Крымскую платформу». Она должна бы работать под эгидой Организации Объединенных Наций. Если бы у каждой страны была такая эффективная платформа, одобренная Организацией Объединенных Наций, позволяющая решать проблемы и работать круглосуточно, то мы

могли бы возродить Организацию Объединенных Наций, потому что мы возродили бы веру простых людей в Организацию Объединенных Наций.

Я знаю, что Организацию Объединенных Наций часто критикуют. Но когда мы это делаем, мы критикуем самих себя. Организация Объединенных Наций — это не здание. Организация Объединенных Наций — это наши лидеры. Это они 76 лет назад создали Организацию. Могли ли они предугадать и предвидеть всё? Конечно же, нет. Могли ли они представить, что право вето, символ, позволяющий одной нации голосовать от имени всех остальных, станет инструментом шантажа всех остальных? Нет. Значит ли это, что все потеряно? Конечно же, нет. Всем нам, а значит и Организации Объединенных Наций, необходимо снова обрести веру в себя. В адрес Организации Объединенных Наций уже давно звучит одна лишь критика, — например, обвинения в том, что Организация Объединенных Наций ничего не может сделать, или, что хуже всего, что она превратилась в Лигу Наций. Сегодня Организация Объединенных Наций похожа на супергероя на пенсии, который забыл, на что он когда-то был способен. Он считает себя обузой, немощным, дряхлым, никчемным стариком, чья жизнь прошла впустую.

Возможно, вместо этого Организации Объединенных Наций следует кое-что вспомнить. Можно вспомнить, что с 1981 года более 1 миллиарда человек впервые получили доступ к питьевой воде. Кто объяснил, что у дикой природы есть права и что их нужно защищать? Кто разработал первый документ, в котором эти права были подробно прописаны? Кто обеспечивает продовольствием 90 миллионов человек в 83 странах мира? Кто добился искоренения позорного явления апартеида на планете? Чьи «голубые каски» поддерживали и продолжают поддерживать мир в десятках стран? Кто создал ЮНЕСКО, которая охраняет Ватикан, Версаль, Акрополь и 1154 уникальных объекта культурного наследия? Кто создал ЮНИСЕФ, который защищает детей более чем в 190 странах? Дети — самое ценное, что у нас есть, а значит призыв объединиться ради защиты их интересов не может быть банальным или устаревшим. Мы должны объединиться ради наших детей. Они — самое важное, что у нас есть.

О чем мы думаем? Давайте покажем, что мы полны решимости приложить все усилия для

укрепления нашего сотрудничества. И давайте просто возьмем и сделаем это, даже безо всяких резолюций, деклараций или согласования наших позиций. Давайте сделаем это, просто по-человечески, как нации, как Организация Объединенных Наций — как те, кто сделал свой выбор. Либо ее действия будут наполнены смыслом, либо места в ее залах будут пусты. Такова цена нашего выбора.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю президента Украины за только что сделанное им заявление.

*Президента Украины г-на Владимира Зеленского сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.*

**Выступление президента и министра обороны Республики Малави г-на Лазаруса Маккарти Чакверы**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово Постоянному представителю Республики Малави для вступительных замечаний к выступлению президента и министра обороны Республики Малави.

**Г-н Лигоя** (Малави) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь и привилегия представить президента Республики Малави и министра обороны Его Превосходительство г-на Лазаруса Маккарти Чакверу, чье предварительное заявление станет вкладом в общие прения на семьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента и министра обороны Республики Малави.

*В зале Генеральной Ассамблеи воспроизводится видеозапись выступления (приложение IV, см. также A/76/332/Add.3).*

**Выступление президента Республики Кабо-Верде Его Превосходительства г-на Жоржи Карлуша ди Алмейды Фонсеки**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Республики Кабо-Верде.

*Президента Республики Кабо-Верде г-на Жоржи Карлуша ди Алмейду Фонсеку сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций президента Республики Кабо-Верде Его Превосходительство г-на Жоржи Карлуша ди Алмейду Фонсеку и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

**Президент Фонсека** (*говорит по-португальски; текст выступления на английском языке предоставлен делегацией*): Международные отношения, дипломатия в целом и крупные мировые конференции и конференции Организации Объединенных Наций в частности приучили нас к традиционным встречам, характеризующимся физическим присутствием и большим числом участников. Очные заседания, рукопожатия, объятия, разговоры в коридорах и переговоры в ходе двусторонних встреч или в рамках небольших комитетов всегда были отличительными чертами таких мероприятий международного сообщества, которые уже почти два года назад ушли в прошлое из-за необходимости перехода на цифровое общение в режиме онлайн.

Тот факт, что мы проводим очное заседание по случаю общих прений Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят шестой сессии, следует рассматривать как отражение нашей коллективной решимости сделать все возможное, чтобы справиться с бедствием пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) с целью обеспечить восстановление по принципу «лучше, чем было» и построить более устойчивый к потрясениям мир.

Именно с таким позитивным настроем я начинаю свое выступление и от имени народа Кабо-Верде приветствую все другие народы Объединенных Наций, представленные здесь высшими должностными лицами их стран, и желаю им всем прогресса и благополучия.

Благодарю покидающего свой пост Председателя Генеральной Ассамблеи г-на Волкана Бозкыра (Турция) за добросовестное выполнение своих обязанностей в условиях хорошо известных всем нам трудностей.

Я также поздравляю г-на Абдуллу Шахида с избранием на пост Председателя Генеральной

Ассамблеи на ее семьдесят шестой сессии и приветствую тот факт, что он является представителем Мальдивских Островов, а также шестым Председателем, представляющим малое островное развивающееся государство (МОСТРАГ), к числу которых относится и Кабо-Верде, что свидетельствует об инклюзивности нашей многосторонней системы. Кроме того, я благодарю вновь избранного Председателя за то, что он выбрал веру в лучшее в качестве темы проходящей под его председательством сессии. На протяжении всей своей истории Кабо-Верде всегда отдавало предпочтение вселяющей оптимизм вере в лучшее, а не вызываемой пессимистическим настроем покорности. Действительно, сегодня, когда мы сталкиваемся с проблемой быстро распространяющейся пандемии, вера в лучшее может позволить нам проложить путь вперед, если мы сможем в духе солидарности оперативно принять коллективные меры.

Я также передаю самые сердечные приветствия и слова признательности Генеральному секретарю Антониу Гутерришу, прежде всего в связи с тем, что во время предыдущей сессии он не только достойно завершил свой первый срок полномочий, но и способствовал мобилизации усилий Организации Объединенных Наций и всего мира в борьбе с пандемией и ее разрушительными последствиями, в частности стремился привлечь внимание к беспрецедентно острой необходимости обеспечения всеобщего и более справедливого доступа к вакцинам от COVID-19.

Во-вторых, я поздравляю его с повторным назначением, которое служит подтверждением вотума доверия, выраженного сообществом Организации Объединенных Наций для того, чтобы он мог продолжать начатую им на сегодняшний день работу. Наконец, я поздравляю Генерального секретаря с публикацией 10 сентября последней части его замечательного доклада под названием «Наша общая повестка дня», который ознаменовал собой начало его второго срока.

Не ограничиваясь мерами, принимаемыми в рамках возложенных на него обязанностей, а именно руководства процессом выполнения обязательств, изложенных в Декларации о праздновании семьдесят пятой годовщины Организации Объединенных Наций (резолюция 75/1), в своем докладе «Наша общая повестка дня» Генеральный секретарь предложил нам свое видение будущего мира и роли

Организации Объединенных Наций — будущего, которое зависит от нашего коллективного выбора: продолжать идти по пути разрушения, вызванного вирусом COVID-19, изменением климата и подрывом системы прав человека, или вернуться на путь прогресса, инклюзивности, экологической устойчивости и развития, в том числе с помощью эффективной системы Организации Объединенных Наций, придающей смысл принципу многосторонности.

У Кабо-Верде нет никаких сомнений относительно будущего, которое хочет построить Генеральный секретарь. Поэтому он может рассчитывать на нашу страну на этом пути, особенно в том, что касается целей, которых он хочет достичь, и решений, которые он хочет реализовать в контексте своего предложения провести Саммит будущего в соответствии с рекомендацией, содержащейся в документе «Наша общая повестка дня», а именно — сформировать новый глобальный консенсус относительно того, каким должно быть наше будущее и что мы можем сделать сегодня для его построения.

Кабо-Верде — это малое островное государство, расположенное в атлантическом поясе Сахеля. Кроме того, это великая страна, граждане которой как постоянно проживают в Кабо-Верде, так и являются членами разбросанной по всему миру большой диаспоры, оставившими свои сердца в Кабо-Верде.

После того периода в истории нашей страны, когда мы жили в условиях зависимости, рабства и колонизации, независимость дала нам возможность делать свой собственный выбор, и наша судьба оказалась в наших руках. Для укрепления этого процесса мы сделали выбор в пользу многостороннего подхода, международного сотрудничества и стратегических партнерских связей, с тем чтобы как можно скорее стать частью глобального мира. Продвигаясь по этому пути, мы также сделали выбор, которым мы гордимся: вот уже 30 лет Кабо-Верде является демократическим государством с эффективным управлением, основанным на принципах верховенства права, мира, безопасности, поощрения и защиты прав человека, гендерного равенства и инклюзивности, а также борьбы с нищетой и неравенством.

В 2008 году в рамках нашего прогресса мы перешли из категории наименее развитых стран в категорию стран со средним уровнем дохода. В 2015 году мы достигли большинства целей в области

развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и решили увязать нашу деятельность с процессом достижения целей в области устойчивого развития, приняв с этой целью стратегический план устойчивого развития.

Возникновение пандемии COVID-19 и ее медицинские, экономические и социальные последствия нанесли жестокий удар по нашей экономике, темпы роста которой до пандемии составляли примерно 6 процентов. Пандемия также подорвала основные составляющие нашей экономики — туризм, транспорт и внутренний спрос, — что привело к сокращению социальной защиты, безработице и росту масштабов нищеты; кроме того, она привела к значительному снижению макроэкономических показателей, а именно: к росту инфляции, бюджетного дефицита и долга, а также к резкому снижению темпов экономического роста. Одним словом, она стала причиной беспрецедентного экономического спада, в результате которого наша экономика сократилась на 14,8 процента.

Однако мы не стали опускать руки — мы начали действовать решительно и незамедлительно приняли все краткосрочные антикризисные меры, рекомендованные международным сообществом. Что касается среднесрочного и долгосрочного развития страны, то мы провели основанную на широком участии работу по стратегическому планированию, с тем чтобы выработать общую стратегию на 2030 год, озаглавленную «Концепция развития Кабо-Верде на период до 2030 года» и направленную на возобновление процесса устойчивого развития и более эффективное восстановление с опорой на извлеченные уроки и возможности, открывшиеся в результате этого кризиса. Речь идет о доступе к льготному финансированию и привлечении прямых иностранных инвестиций; мы по-прежнему сталкиваемся с серьезными трудностями в достижении этих целей.

Как отмечается в стратегическом плане устойчивого развития и документе «Концепция развития Кабо-Верде на период до 2030 года», Кабо-Верде намерена добиваться более тесной увязки своих усилий с ценностями и интересами, связанными с многосторонним подходом и основанным на правилах мировым порядком, в рамках которых центральное место отводится эффективной Организации Объединенных Наций. Для достижения этих целей Кабо-Верде должна оставаться

безопасной страной и полезным и надежным дипломатическим партнером, готовым противостоять новым глобальным вызовам.

На данном этапе главным приоритетом Кабо-Верде является борьба с пандемией COVID-19. Мы добились значительных и последовательных успехов как в снижении показателей передачи этой инфекции, так и в повышении уровня вакцинации среди подлежащего вакцинации населения, которое пройдет полную иммунизацию к концу октября. Этот успех был бы невозможен без стойкости и решимости лидеров и народа Кабо-Верде, а также без активной солидарности со стороны всех партнеров, особенно по линии Механизма COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам. Искренне благодарим всех наших партнеров.

В то же время одной из приоритетных задач Кабо-Верде остается экономическое восстановление, в основном посредством обеспечения возобновления работы туристического сектора и связанных с ним видов деятельности. Так, Кабо-Верде сотрудничает с государственными и частными партнерами для принятия таких мер, как взаимное признание сертификатов вакцинации и пересмотр рекомендаций в отношении поездок, и мы считаем, что выработка международных руководящих принципов в этом отношении будет только способствовать возвращению туризма.

Кабо-Верде присущи все структурные особенности малого островного развивающегося государства, в частности наша страна обладает небольшими размерами, разбросана по островам, обладает обширными морскими пространствами и изолирована от основных рынков, что ослабляет нашу экономическую базу и повышает нашу уязвимость перед лицом последствий изменения климата и других экологических явлений, таких как засухи, а также делает нас менее устойчивыми к экстремальным погодным явлениям и другим внешним потрясениям. В этой связи проявления и последствия COVID-19 лишь усугубляют уже существующие проблемы, в результате чего МОСТРАГ являются странами, которые в наибольшей степени страдают от пандемии.

В рамках Организации Объединенных Наций Кабо-Верде входит в состав Альянса малых островных государств, который выступает за принятие целенаправленных мер, ориентированных на МОСТРАГ, а также международных и

дифференцированных мер по оказанию поддержки, рекомендованных по итогам Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, состоявшейся в 1992 году в Рио-де-Жанейро. В этой связи важную роль в классификации уровня развития каждого государства для определения стран, имеющих право на такую конкретную поддержку, могут сыграть изучение, обсуждение и, как мы надеемся, принятие международным консенсусом индекса многоаспектной уязвимости, который может быть использован для урегулирования проблем малых островных развивающихся государств на трех направлениях устойчивого развития: экономическом, социальном и экологическом; это также позволит выполнить обязательства, установленные в рамках Программы действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь Самоа»).

В малых островных развивающихся государствах, расположенных в каждом из трех рассматриваемых географических регионов — Тихом океане, Карибском бассейне и регионе между Африкой и Юго-Восточной Азией, — открываются возможности для экономического роста в таких областях, как, в частности, природные ресурсы, туризм и «голубая» экономика. Меры по поддержке экономического роста и повышению конкурентоспособности в этих перспективных областях, а также по поддержке адаптации к изменению климата и повышению устойчивости к климатическим изменениям, созданию механизмов прямого инвестирования, выделению общих финансовых средств и финансированию деятельности по борьбе с изменением климата должны приниматься на глобальном уровне в интересах малых островных развивающихся государств и корректироваться с учетом особенностей каждой страны.

Наконец, проблемы и вызовы, с которыми сталкиваются МОСТРАГ, и решения этих проблем должны быть рассмотрены на Саммите будущего, к проведению которого призвал Генеральный секретарь. В ходе этого саммита у нас будет возможность принять решения, соответствующие конкретным и законным интересам и чаяниям этой группы стран, которые являются одними из самых уязвимых в рамках системы Организации Объединенных Наций. Никто не должен быть забыт.

Организация Объединенных Наций зиждется на принципе поддержания международного

мира и безопасности. Для Кабо-Верде ценности свободы, мира, демократии и политической стабильности имеют основополагающее значение для построения более справедливых, мирных и инклюзивных обществ. Сталкиваясь с проблемами глобального масштаба, мы все больше осознаем важность выполнения этой основополагающей цели, поставленной людьми, подписавшими Устав Организации Объединенных Наций. Мы также осознаем, что политическая нестабильность, от которой страдают различные регионы, и ухудшение обстановки в плане безопасности в результате насильственного экстремизма и транснациональной преступности являются препятствиями для развития и мирного сосуществования государств.

Для повышения эффективности Организации Объединенных Наций требуется периодическое и последовательное реформирование ее главных органов. Отмечаем достигнутый к настоящему времени прогресс в реформировании компонента развития, что позволило с помощью прогрессивных и новаторских методов повысить эффективность системы Организации Объединенных Наций. Активизация работы Генеральной Ассамблеи позволила нам проводить более прагматичные обсуждения.

Мы также понимаем, что активизация деятельности Организации Объединенных Наций предполагает необходимость реформирования Совета Безопасности с целью обеспечить более широкое участие государств-членов в принятии решений, касающихся международного мира и безопасности. Будучи членом Африканского союза, Кабо-Верде полностью присоединяется к Эзулвинийскому консенсусу.

На протяжении всей мировой истории кризисы сменялись новыми возможностями для будущего прогресса. В последние месяцы мы часто отмечаем, что нынешний кризис открывает возможности и побуждает к действиям как поколение, стоящее у руля сегодня, так и молодежь, которая окажется на передовой в будущем. Кризис, вызванный пандемией COVID-19, разрушает жизни людей, подрывает здравоохранение, уничтожает экономику и системы социальной защиты, а также приводит к сокращению возможностей в области образования и трудоустройства для молодежи и к росту масштабов нищеты и неравенства, что еще больше усиливает нашу подверженность воздействию изменения климата и ухудшает положение наиболее

уязвимых групп населения. Вместе с тем в результате борьбы с пандемией перед нами открылись новые возможности: так, мы вырабатываем технологические решения, направленные на сведение к минимуму воздействия физического дистанцирования в ходе коммуникационной, управленческой, образовательной, развлекательной, дипломатической и предпринимательской деятельности, а также отслеживаем распространение этой инфекции, используем достижения науки для создания вакцины в рекордно короткие сроки и применяем новаторские методы в целях адаптации к этим временам и реагирования на них во многих других областях.

Однако пандемия COVID-19 также неразрывно связана с другими кризисами, такими как изменение климата, геополитические конфликты и отсутствие безопасности в результате преступной деятельности, и эта взаимосвязь приводит к усилению раскола между теми, у кого больше возможностей, и теми, у кого их меньше, причем эта проблема имеет место как на национальном, так и на международном уровнях, особенно в плане обеспечения доступа к вакцинам для всех, а также наличия финансовых возможностей и средств для более эффективного восстановления. Недостающим звеном, необходимым для создания возможностей в ходе кризисов, является укрепление глобальной солидарности с целью преобразования возможных решений в реальные действия, что позволит нам обеспечить будущее, которого мы хотим, и сделать Организацию Объединенных Наций такой, какой она нам нужна. Для того чтобы обе эти цели были — или не были — достигнуты, действий какого-либо отдельного государства будет недостаточно; вместе с тем их можно достичь с помощью коллективных и солидарных усилий большинства.

*Место Председателя занимает г-н Бланко Конде (Доминиканская Республика), заместитель Председателя.*

Концепция будущего, которого мы хотим, всегда была закреплена в Уставе Организации Объединенных Наций и в сформулированных в нем целях, касающихся укрепления мира и безопасности, защиты и поощрения прав человека и международного сотрудничества во имя экономического, социального и культурного прогресса для всех, но для реализации этой концепции все эти цели должны быть действительно достигнуты. В то же время концепция создания Организации

Объединенных Наций, которая нам нужна, является предметом постоянных дискуссий о том, что Организация должна делать и что она действительно может сделать. Ключом в этом отношении являются коллективные действия, которые могут максимально сократить разрыв между тем, что должно быть сделано, и тем, что можно сделать. Успехи, достигнутые к настоящему моменту системой Организации Объединенных Наций, можно закрепить или развить во всех областях — от прочного мира до устойчивого развития. Создание будущего, которого мы хотим, зависит от нашей способности использовать возможности, возникающие в результате кризисов, с которыми мы сталкиваемся. Для продвижения вперед необходимо пересмотреть и укрепить многостороннюю систему, с тем чтобы она могла справляться с серьезными проблемами современности, и Саммит будущего может стать надлежащей площадкой для того, чтобы предпринять первые шаги на этом направлении.

Прежде чем закончить свое выступление, я хотел бы воспользоваться предоставленной мне возможностью и сказать несколько слов от себя лично. Поскольку мой второй срок полномочий подходит к концу и 17 октября в моей стране должны состояться президентские выборы, я в последний раз выступаю перед Генеральной Ассамблеей в этом зале в качестве президента Республики Кабо-Верде.

Мои самые лучшие воспоминания об Организации Объединенных Наций связаны с участием в работе этого органа, и я хочу вновь заявить о своей непоколебимой решимости во взаимодействии со всеми его членами и впредь защищать и продвигать неотъемлемые ценности свободы, демократии, прав человека и мира.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-испански*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю президента Республики Кабо-Верде за только что сделанное им заявление.

*Президента Республики Кабо-Верде Жоржи Карлуша ди Альмейду Фонсеку сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-испански*): Я хотел бы напомнить членам Ассамблеи о следующих мерах профилактики, которые следует соблюдать на этом заседании. Находясь в общественных местах и в зале Генеральной Ассамблеи, все делегаты должны постоянно носить

защитную маску, за исключением случаев, когда они выступают во время заседания. Число членов делегации, находящихся в зале Генеральной Ассамблеи, не должно превышать четырех человек.

### **Выступление президента Социалистической Республики Вьетнам Нгуена Суана Фука**

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-испански*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Социалистической Республики Вьетнам.

*Президента Социалистической Республики Вьетнам Нгуена Суана Фука сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.*

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций президента Социалистической Республики Вьетнам Его Превосходительство г-на Нгуена Суана Фука и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

**Президент Фук** (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поздравить г-на Абдуллу Шахида с вступлением в должность Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят шестой сессии. Я убежден, что его умелое руководство и огромный опыт помогут обеспечить успешную работу этой сессии.

Я высоко ценю важную работу, проделанную на посту Председателя Ассамблеи на ее семьдесят пятой сессии г-ном Волканом Бозкыром. Я также хочу еще раз поздравить г-на Антониу Гутерриша с повторным назначением на пост Генерального секретаря Организации Объединенных Наций. Уверен, что присущие ему настойчивость и преданность делу являются залогом того, что в предстоящие годы он будет успешно направлять деятельность Организации на реализацию ее приоритетных целей.

Сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций проходит в этом году в беспрецедентной обстановке, когда в результате вспышки пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) под угрозой оказались жизни людей во всем мире. Нисколько не сомневаюсь, что в нынешних условиях у всех нас буквально каждое мгновение все наши помыслы связаны с судьбой наших стран и наших народов; я сам всей душой переживаю за мой родной Вьетнам, где весь вьетнамский народ решительно

встал на борьбу с этой пандемией, чтобы защитить здоровье и жизни людей, поддержать экономический рост и обеспечить социальную защищенность, не забывая ни о ком.

Никакими цифрами нельзя достоверно измерить горе от потерь, вызванных пандемией COVID-19. И главное горе — это гибель людей, хотя пандемия также нанесла серьезный урон экономике и оказала глубокое воздействие на жизнь общества и благосостояние людей. Пандемия стала тревожным напоминанием о чудовищном разрушительном потенциале таких нетрадиционных вызовов безопасности, как болезни или изменение климата, если не принимать своевременных и решительных мер по их устранению. Пандемия также выявила недостатки системы глобального управления и растущее неравенство между странами.

Вместе с тем COVID-19 — не единственный вызов, с которым мы сталкиваемся сегодня. Рост напряженности в отношениях между ведущими державами привел к расколу и нестабильности в рамках международной системы. Войны уносят жизни большого числа ни в чем не повинных людей. Во многих уголках мира споры о принадлежности территорий и ресурсов могут в любую минуту перерасти в конфликт. В целом ряде регионов нарастание тенденции к проведению политики с позиции силы, пренебрежение нормами международного права и введение в одностороннем порядке мер принуждения приводят к тому, что страны оказываются не в состоянии осуществлять свои законные права. В этой безрадостной ситуации мы поистине черпаем вдохновение и силы в нашем неиссякаемом стремлении к миру, развитию и сотрудничеству между людьми во всем мире и осознании важности международной солидарности и многостороннего подхода.

Организация Объединенных Наций, на протяжении вот уже 75 лет занимающаяся поддержанием мира и развитием дружественных, справедливых и равноправных международных отношений, предоставляет все новые доказательства того, что ей по праву отводится ключевая роль в многосторонней системе, обеспечивая эффективную координацию предпринимаемых во всем мире усилий по решению глобальных проблем. В этой связи хочу заявить о своей безоговорочной поддержке предложенной Председателем Генеральной Ассамблеи темы для ее нынешней сессии. Позвольте мне поделиться с Ассамблеей некоторыми своими мыслями.

Во-первых, на сегодняшний день наша самая неотложная задача заключается в оперативном сдерживании COVID-19 во всем мире. Мир не может быть в безопасности, если хоть один человек или одна страна все еще страдают от этой пандемии. Вьетнам высоко оценивает роль учреждений Организации Объединенных Наций и других многосторонних учреждений, в частности Механизма COVAX по обеспечению глобального доступа к вакцинам, в содействии справедливому доступу к вакцинам и лекарствам против COVID-19. Чтобы заставить пандемию отступить, мы должны проявить солидарность и высокое чувство ответственности и активизировать сотрудничество, особенно в плане выделения вакцин странам с низким уровнем вакцинации.

Во-вторых, важнейшим фактором в сдерживании пандемии и стимулировании экономического восстановления является укрепление нашей собственной способности противостоять кризисам, что, впрочем, не означает, что мы должны делать это в одиночку. Такая способность может поддерживаться только в том случае, если она основана на сотрудничестве и взаимодействии между странами, особенно в нынешних условиях, когда не знающие границ нетрадиционные угрозы безопасности могут нанести весьма значительный урон любой стране. Мы высоко ценим усилия, прилагаемые системой Организации Объединенных Наций, и надеемся, что она продолжит в тесном взаимодействии со своими государствами-членами работу по повышению способности противостоять потрясениям, не забывая при этом учитывать интересы и озабоченности всех стран.

В-третьих, проблемы, с которыми мы сталкиваемся, можно превратить в возможности для развития. Необходимым условием успешной адаптации к последствиям пандемии является внесение соответствующих изменений в нашу повседневную жизнь, производственную и хозяйственную деятельность, в связи с чем перед нами открываются возможности для перехода к цифровой экономике и внедрения инновационных технологий, что могло бы способствовать повышению производительности, конкурентоспособности и самодостаточности наших экономик. Это также для нас возможность продолжить курс на проведение экологических преобразований, обеспечение устойчивого развития, создание благоприятных условий для развития торговли и инвестиций. Мы также должны совместными усилиями содействовать перемещению товаров и людей и поддержанию функционирования

глобальных производственно-сбытовых цепочек. Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года представляет собой великолепный план действий по реализации таких возможностей; более того, это призыв к расширению сотрудничества. Мы обращаемся ко всем странам с призывом выполнить свои обязательства по финансированию развития и пересмотреть сроки погашения задолженности развивающимися странами, обеспечив тем самым претворение возможностей в конкретные плоды развития.

В-четвертых, сегодня как никогда актуальной представляется задача налаживания сотрудничества в деле смягчения и предотвращения тяжелых последствий изменения климата. Суровые погодные условия, повышение уровня моря, загрязнение окружающей среды и утрата биоразнообразия являются совокупными последствиями безрассудной погони человечества за развитием на протяжении десятилетий. Эти вызовы диктуют необходимость принятия незамедлительных мер для того, чтобы сохранить нашу планету и не допустить превышения установленного на международном уровне предельного показателя в 1,5°C.

В преддверии двадцать шестой сессии Конференции сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата нам необходимо приложить все усилия для сокращения выбросов парниковых газов, и развитые страны должны взять на себя ведущую роль в этом вопросе. Кроме того, необходимо расширить масштабы помощи, предоставляемой развивающимся странам в плане финансирования, передачи технологий и наращивания потенциала, что должно способствовать сокращению выбросов и укреплению потенциала в области предотвращения бедствий и смягчения их последствий и, тем самым, переходу к «зеленой» и безотходной экономике.

Речь идет о нашей общей возможности обеспечить гармоничное сосуществование людей и зеленой природы.

В-пятых, важнейшим условием успешного восстановления и роста в период после пандемии является поддержание мира, безопасности и стабильности в каждой стране и регионе и во всем мире. Вьетнам призывает к глобальному прекращению огня и любого насилия для обеспечения

безопасности гражданского населения и содействия оказанию гуманитарной помощи в районах конфликта.

Вьетнаму пришлось пройти через десятилетия войны, прежде чем он смог восстановить свою независимость и добиться воссоединения страны и отмены разного рода эмбарго и мер, направленных на его изоляцию. Мы приложили все усилия для того, чтобы, мобилизовав внутренние резервы, сохранить свою самодостаточность и адаптироваться к преобладающим тенденциям нашего времени, что позволило нам раскрыть свой потенциал, завоевать авторитет и уважение, которыми мы сегодня пользуемся среди членов международного сообщества. Мы понимаем, что для всех стран важнейшими ценностями являются независимость, свобода, мир и развитие. Вьетнам осуждает все акты войны, политику с позиции силы и нарушения основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций и международного права. Сейчас как никогда важно, чтобы в сфере международных отношений все субъекты действовали добросовестно, выполняли свои обязанности и избегали действий, способных привести к усилению напряженности и конфронтации. Мы должны совместными усилиями добиваться перестройки международных связей и укрепления доверия между странами на основе принципов равенства и сотрудничества. Мы должны также уважать принципы независимости, суверенитета, территориальной целостности и невмешательства во внутренние дела государств и разрешать споры мирным путем.

Пользуясь представившейся в рамках нынешних общих прений возможностью, хотим вновь заявить о своей солидарности с народом Кубы и обратиться с настоятельным призывом к полной отмене введенной в отношении этой страны односторонней блокады. Надеемся на скорейшую стабилизацию ситуации в Афганистане, с тем чтобы афганский народ, прежде всего женщины и дети, мог жить в условиях мира. Поддерживаем справедливую борьбу палестинского народа и выступаем за достижение урегулирования на основе принципа сосуществования двух государств, предусматривающего создание независимого палестинского государства, живущего бок о бок с Государством Израиль.

Благодаря предпринимаемым на протяжении 35 лет усилиям по восстановлению

страны, Вьетнам добился исторических успехов. Уже в скором времени Вьетнам войдет в число развитых стран с высоким уровнем дохода; мы рассчитываем достичь этой цели к 2045 году, в столетнюю годовщину нашей независимости. Наши надежды на построение мощной и процветающей страны могут быть реализованы лишь при условии превращения Вьетнама в подлинно правовое народное государство, функционирующее по воле и на благо народа. В своей деятельности Вьетнам руководствуется подходом, ориентированным на интересы людей, и в своих усилиях по поощрению устойчивого и инклюзивного развития стремится содействовать достижению социального прогресса и равенства, сохранению культурных ценностей и защите окружающей среды. Наша деятельность тесно увязана с целями в области устойчивого развития, к достижению которых мы стремимся.

В своей внешней политике мы руководствуемся принципами независимости, самостоятельности, приверженностью миру и поддержанию дружественных отношений, сотрудничества и развития, а также диверсификации и многовекторности внешних связей. Будучи ответственным членом международного сообщества, Вьетнам принимает деятельное и активное участие в разнообразных усилиях в сфере международной интеграции, внося надлежащий вклад в обеспечение согласованности действий международного сообщества. Мы остаемся приверженцем многосторонней системы, в которой центральная роль отводится Организации Объединенных Наций и нормам международного права. Мы поддерживаем цели и принципы Устава и стремимся содействовать приданию деятельности Организации Объединенных Наций более демократичного характера и повышению ее эффективности. Мы всегда будем помнить и ценить ту важную помощь, которую Организация Объединенных Наций оказала Вьетнаму. В определенной мере достигнутые Вьетнамом успехи в проведении реформ и в области интеграционных процессов стали возможны благодаря именно помощи со стороны системы развития Организации Объединенных Наций, предоставившей нам необходимые ресурсы и методические рекомендации.

На региональном уровне Вьетнам в тесном взаимодействии с другими членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) прилагает усилия в целях укрепления

центральной роли АСЕАН в поддержании мира, безопасности и процветания в Юго-Восточной Азии и во всем Азиатско-Тихоокеанском регионе. АСЕАН и Организация Объединенных Наций последовательно укрепляют и развивают свои отношения в целом, демонстрируя тем самым образец и достойный подражания пример сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и региональными организациями. Мы прилагаем энергичные усилия для реализации принятого лидерами АСЕАН и состоящего из пяти пунктов заявления о консенсусе, направленного на развитие диалога и достижение примирения в Мьянме и оказание гуманитарной помощи ее народу. Вьетнам разделяет позицию АСЕАН и общее мнение международного сообщества относительно важности обеспечения стабильности, безопасности, защиты и свободы мирного судоходства и пролета в Южно-Китайском море. Считаем, что все стороны должны воздерживаться от односторонних действий, способных привести к еще большему обострению ситуации, и разрешать свои споры и разногласия мирными средствами в соответствии с Уставом и нормами международного права, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года. Кроме того, мы должны добиваться неукоснительного соблюдения положений Декларации о поведении сторон в Южно-Китайском море и выработать существенный и эффективный кодекс поведения сторон в Южно-Китайском море в соответствии с нормами международного права, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву.

*Председатель занимает свое место.*

В этот знаменательный день от имени Вьетнама и его народа я хотел бы искренне поблагодарить все страны за доверие, которое они оказали Вьетнаму, избрав его непостоянным членом Совета Безопасности на период 2020–2021 годов. В течение последних двух лет Вьетнам неизменно придерживался в своей деятельности принципа партнерства во имя прочного мира. Мы выступали за развитие диалога и сотрудничества и принимали активное участие в согласованных усилиях по предотвращению и урегулированию конфликтов. Будучи активным сторонником соблюдения положений Устава и норм международного права, Вьетнам стремился содействовать достижению прогресса на таких направлениях, как

сотрудничество с региональными организациями, предотвращение конфликтов, деятельность, связанная с разминированием, и защита людей и объектов критически важной инфраструктуры в ходе вооруженных конфликтов.

Наши миротворцы с гордостью представляют свою страну в составе миротворческих миссий Организации Объединенных Наций в Южном Судане и Центральноафриканской Республике, и вскоре этот перечень пополнится названиями других миссий. Руководствуясь желанием продолжать вносить свой вклад в деятельность Организации Объединенных Наций, Вьетнам выдвинул свою кандидатуру в состав Совета по правам человека на период с 2023 по 2025 годы, а также в состав других важных учреждений Организации Объединенных Наций. Рассчитываем на дальнейшую поддержку всех стран в этих усилиях.

Путь, который нам предстоит пройти, будет непростым. Однако я убежден в том, что сердца людей всего мира будут биться в унисон. Вьетнам будет тесно сотрудничать со странами и народами всего мира, с тем чтобы мы смогли совместными усилиями одержать победу над пандемией и построить безопасный мир, в котором будут царить процветание и счастье. Уверен, что все вместе мы сможем одержать эту славную победу.

**Председатель** (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю президента Социалистической Республики Вьетнам за только что сделанное им заявление.

*Президента Социалистической Республики Вьетнам Нгуена Суана Фука сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.*

*Заседание закрывается в 18 ч 10 мин.*

## Приложение I

### **Выступление президента Боливарианской Республики Венесуэла Его Превосходительства Николаса Мадуро Мороса**

[Подлинный текст на испанском языке]

В начале ежегодной сессии Генеральной Ассамблеи я хотел бы поприветствовать все страны-члены Организации Объединенных Наций. Приветствую народы и правительства 194 стран, присутствующих на этой сессии Генеральной Ассамблеи; особые слова приветствия я адресую г-ну Абдулле Шахиду, исполняющему в этом году обязанности Председателя сессии Генеральной Ассамблеи. Желаю ему всяческих успехов.

Ежегодная сессия Ассамблеи Организации Объединенных Наций – мероприятие, на котором каждый сентябрь собираются главы государств и правительств, президенты, премьер-министры и самые высокопоставленные государственные деятели мира, чтобы изложить свои позиции и обменяться мнениями относительно различных идей в мире, который не должен прекращать поиск путей построения многополярного, полицентричного миропорядка, в котором не будет места империализму и гегемонии.

Это уже вторая сессия Генеральной Ассамблеи, в работу которой вмешивается пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19). В результате мы участвуем в этой сессии Генеральной Ассамблеи, проходящей в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, оставаясь в наших собственных странах, в официальных резиденциях наших правительств.

Приветствую всех послов и высокопоставленных должностных лиц, которые из своих стран и из Центральных учреждений в Нью-Йорке в условиях пандемии делятся своими взглядами на то, каким, по их твердому убеждению, должен быть мир в XXI веке. Они делятся своими взглядами на пути построения нового мира, в котором не будет войн, а будут царить мир, сотрудничество и диалог, будет уважаться идеологическое, культурное, политическое и религиозное разнообразие и обеспечено единение представителей всех культур, носителями которых являются народы планеты Земля.

Несомненно, это должно означать построение нового мира и нового человеческого сообщества – мира без гегемонии империй; мира, свободного от попыток добиться экономического, финансового, военного и политического господства, предпринимаемых той или иной претендующей на гегемонию державой или империей или теми, кто на протяжении веков грабил, подавлял, эксплуатировал и угнетал народы мира, используя древние методы хищнического колониализма. Сегодня на нашем народе они опробуют новые формы неоколониализма – новые формы господства, грабежа, угнетения и эксплуатации народов мира.

Именно поэтому с трибуны этой пострадавшей от пандемии Генеральной Ассамблеи и из самого сердца нашей любимой родины звучит голос Венесуэлы в поддержку нового мира без колониализма; нового мира без империализма; нового мира без единственного, главенствующего гегемона; нового мира, который зиждется на готовности делиться с ближним, на сотрудничестве и осознании всеми членами человеческого общества общности своей судьбы. Именно о таком многополярном, полицентричном мире мы мечтаем и во имя его построения

присоединяемся к борьбе всех народов мира и, в первую очередь, народов Юга, руководствуясь концепцией Движения неприсоединения, концепцией сотрудничества Юг-Юг – нашей концепцией, нашим видением, нашими целями.

В последние годы, в своих усилиях по преодолению вставших перед нашей страной проблем мы имели возможность полагаться на решительную поддержку со стороны большинства правительств мира. Можно с уверенностью сказать, что десятки стран, представленных здесь, в Организации Объединенных Наций, продемонстрировали свою солидарность с нашим народом, поддержали его и оказали ему содействие. Они смогли разобраться в истинном положении вещей, полагаясь на мнение наших искренних граждан.

Представители Венесуэлы неоднократно выступали в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций и в других органах системы Организации Объединенных Наций с осуждением ожесточенных нападков на нашу страну и кампаний, организовывавшихся против нее правящей в США элитой. Такие нападки вершатся при поддержке элит, стоящих во главе различных организаций в европейских и других странах мира.

Они пытались использовать международные организации и международное право для оправдания жестоких кампаний и преступной агрессии против благородного, миролюбивого и верного демократическим принципам народа Венесуэлы. Мы не единожды выступали с осуждением этих нападений в штаб-квартирах различных организаций и сегодня вновь делаем с трибуны Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке.

Сегодня, в сентябре 2021 года, на этой сессии Генеральной Ассамблеи Венесуэла осуждает развязанную против нас ожесточенную кампанию и продолжающуюся систематическую агрессию, в рамках которой против нашей страны, в том числе против ее нефтяной отрасли, вводятся жестокие экономические и финансовые санкции, наши граждане подвергаются преследованиям, ущемляются их права на экономическую свободу, нарушаются экономические права и гарантии, которыми должны беспрепятственно пользоваться все народы мира.

Ведется ожесточенная кампания, призванная лишить нас права закупать необходимые нашей стране товары, равно как и права продавать то, что производится и добывается в нашей стране, в частности, права распоряжаться огромными нефтяными и природными ресурсами на территории Венесуэлы, которые мы разрабатываем десятилетиями. В отношении наших финансовых счетов ведутся расследования; конфискуются золотые запасы из законных международных резервов Центрального банка Венесуэлы в Лондоне и нам отказывается в доступе к ним, а находящиеся на банковских счетах в США, Европе и в других странах средства в размере миллиардов долларов конфискуются и блокируются.

Венесуэльским нефтяным и горнодобывающим компаниям запрещено торговать своей продукцией и открывать банковские счета по всему миру для закупки товаров, сбора платежей и свободного совершения коммерческих сделок, на что они имеют право согласно нормам международного права.

Речь идет о жестокой и, по сути, преступной практике систематического преследования с использованием методов финансового, валютного, торгового, экономического и энергетического давления. В этой связи Венесуэла, обращаясь к народам всего мира, заявляет о своем осуждении таких действий.

На протяжении уже многих лет нам приходится жить в условиях раздающихся в наш адрес угроз и направленных против нас ожесточенных кампаний и агрессивных действий. Сегодня, выступая из самого сердца Каракаса, колыбели освободителей Америки, я могу заявить, что венесуэльский народ, славящийся невероятной стойкостью и волей к борьбе, вновь воспрял духом. 2021 год – особенный, замечательный год, знаменующий 200-летие решительной победы в битве при Карабобо. Мы уже отметили 200-летие битвы при Карабобо как юбилей нашей борьбы за независимость. В 2021 году мы также перешли от тяжелого и мучительного этапа сопротивления к этапу восстановления и устойчивого роста с опорой на научно-технические достижения, инновации и негибаемый дух нашего трудолюбивого народа, который отказывается сдаваться. Мы – мятежный и свободолюбивый народ, закаленный трудностями, которые выпали на нашу долю за эти годы.

Мы избрали для своей страны путь восстановления и полноценного роста. Мы решили задействовать в этих целях созидательный потенциал страны, подвергающейся чудовищной блокаде, преступному преследованию и жестоким попыткам разрушить ткань ее экономической жизни и общества. Мы смело и решительно заявляем народам мира, что, действуя разумно и мудро, можно противостоять имперской агрессии и продолжать движение вперед.

Именно поэтому мы вновь обращаемся к Соединенным Штатам Америки и правительствам стран Европейского союза с требованием об отмене всех преступных санкций, введенных против экономики и народа Венесуэлы. В своем требовании мы руководствуемся логикой и нравственными принципами. Мы говорим это от лица 30 миллионов венесуэльских мужчин и женщин. Мы признательны странам Организации Объединенных Наций за поддержку нашей борьбы за достижение этой великой цели нашей страны и нашего региона.

Пользуясь случаем, хочу подтвердить нашу солидарность с Республикой Куба и кубинским народом, и поддержать их требование, 27 раз поддержанное большинством голосов в Организации Объединенных Наций, о немедленной отмене всех введенных в отношении Республики Куба и ее народа мер торгово-экономической блокады. При этом Венесуэла исходит из чувства справедливости и солидарности с Кубой – страной и ее героическим народом.

В этом смысле наша страна смогла выстоять и справиться со всеми упомянутыми обстоятельствами. Именно поэтому мы считаем необходимым, действуя через Секретариат Организации Объединенных Наций, распространить в рамках всей Организации, начиная с Председателя ежегодной сессии Генеральной Ассамблеи и заканчивая постоянными представительствами, посольствами и представителями правительств всех уровней, официальные выводы доклада Специального докладчика по вопросу о негативном воздействии односторонних принудительных мер на осуществление прав человека, которая в этом году совершила семидневную поездку в Венесуэлу.

Специальный докладчик опубликовала весьма объективный, откровенный и реалистичный доклад об этих преступных санкциях и рекомендовала немедленно их отменить и обеспечить соблюдение норм международного права и международного гуманитарного права. Докладчик также рекомендовала обеспечить уважение права Венесуэлы на свободу; соблюдение предоставленных ей гарантий в экономической, торговой и финансовой сферах и полное

осуществление ее прав как суверенного члена Организации Объединенных Наций.

В 2021 году мы также с удовлетворением отмечали, что Венесуэла успешно продвигается вперед в решении двух основных задач — налаживании инклюзивного диалога в целях установления мира в стране и проведении двадцать девятых за последние 20 лет выборов. Двадцать первого ноября состоятся важные выборы, на которых наш народ будет избирать региональные, муниципальные и местные органы власти, как того требует Боливарианская конституция нашей страны.

В этом году мы провели несколько раундов диалога с деловыми кругами, представителями социальной сферы, профсоюзов и политических кругов. В подтверждение нашей приверженности диалогу мы организовали недавно, 13 августа, в Мехико форум на тему национального диалога по вопросам мира и суверенитета.

Это очень важный процесс, цель которого — наладить контакты с наиболее экстремистски настроенными оппозиционными силами, пытавшимися совершить государственный переворот в Венесуэле. Они призывали к вторжению в страну иностранных сил и планировали совершить на меня покушение. Мы надеялись на то, что эти экстремистские силы вернутся в политическую жизнь, будут соблюдать конституционные нормы и встанут на путь участия в избирательном процессе.

Могу сообщить Организации Объединенных Наций, что нам удалось достичь поставленной цели. Мы смогли убедить представителей указанных сил вернуться в политическую жизнь, соблюдать Конституцию и принять участие в избирательном процессе. И сегодня, при поддержке правительства президента Мексики Андреса Мануэля Лопеса Обрадора, специальной дипломатической миссии Королевства Норвегия по оказанию помощи и непосредственном содействии со стороны правительств Российской Федерации и Нидерландов, мы реализуем всеобъемлющую повестку дня, направленную на обеспечение социально-экономического восстановления Венесуэлы посредством диалога.

Я благодарю Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Антониу Гутерриша за его содействие в организации указанного диалога в Мексике. Я прошу Организацию Объединенных Наций оказать нам всестороннюю поддержку, с тем чтобы начатый в Мексике процесс диалога привел к заключению новых соглашений в отдельных областях и глобального соглашения по вопросам укрепления мира, суверенитета, процветания и обеспечения всеобъемлющего восстановления в Венесуэле. Такова моя просьба, и я заранее благодарю вас. В этой связи хочу отметить, что Венесуэла продолжит участие в работе всех международных форумов.

В рамках организаций, занимающихся вопросами, связанными с процессом изменения климата, мы указали на настоятельную необходимость срочного принятия поддающихся проверке мер в контексте проблем, вызванных выбросами парниковых газов, повышением температуры Мирового океана и окружающей среды и всем комплексом связанных с изменением климата явлений и стихийных бедствий. Для того чтобы не допустить ускорения процессов, нарушающих экологический баланс планеты Земля, необходимы поддающиеся проверке и эффективные действия.

В последние годы в Нью-Йорке — городе, в котором находятся Центральные учреждения Организации Объединенных Наций, — произошел ряд крупных наводнений, одно из которых случилось буквально недавно. В Индии, Китае, Нью-Йорке, Испании и Венесуэле одновременно имели место пожары и наводнения. Сильнейшая засуха на юге Южной Америки привела к беспрецедентному пересыханию реки Парана. Такие события вынуждают нас требовать от влиятельных правительств принятия эффективных и действенных мер по снижению темпов глобального потепления и объемов выбросов парниковых газов, что позволит дать миру надежду, несмотря на действительно тревожную и трагическую ситуацию, в которой оказались многие люди на планете Земля.

Безусловно, система Организации Объединенных Наций, многосторонний миропорядок и международное право нуждаются в укреплении. Необходимо также укреплять суверенитет народов и смело добиваться построения нового мира, основанного на нормах международного права. Мы должны построить этот новый мир. Он должен быть построен усилиями народов Африки, Азии, Латинской Америки и Карибского бассейна, а также народов Соединенных Штатов Америки. Зарождающийся новый мир призван покончить со старыми гегемонами и теми, кто претендует на роль полицейского и судьи народов мира.

Настало время для торжества свободы, суверенитета и независимости. Новому миру нужна новая Организация Объединенных Наций, чтобы мы все могли, демонстрируя солидарность, плечом к плечу идти по пути формирования столь необходимого нам справедливого нового сообщества — нового мира.

Венесуэла сама активно выступает в поддержку создания такого нового мира.

Выражаю искреннюю признательность уважаемым лидерам стран мира.

Сердечно благодарю все народы и органы Организации Объединенных Наций.

## Приложение II

### **Выступление президента и главнокомандующего вооруженными силами Республики Кения Ухуру Кениаты**

Уважаемый Председатель Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят шестой сессии Ваше Превосходительство г-н Абдулла Шахид!

Уважаемый Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций Ваше Превосходительство г-н Антониу Гутерриш!

Ваши Превосходительства!

Дамы и господа!

Я рад присоединиться к вам сегодня на этой семьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи. Поздравляю Вас, г-н Председатель, с избранием на пост Председателя семьдесят шестой сессии и заверяю в полной поддержке Кении в период Вашего пребывания на этом посту.

Вдохновением для моего сегодняшнего выступления послужила тема сессии этого года «Укрепление жизнестойкости с верой в лучшее — в интересах возрождения после COVID-19».

В своем докладе «Наша общая повестка дня» Генеральный секретарь отметил: «Человечество стоит перед суровым и неотложным выбором: провал или прорыв». Мир должен отнестись к этому предупреждению Генерального секретаря со всей серьезностью. В этой связи я настоятельно призываю незамедлительно предпринять следующие многосторонние действия:

i) во-первых, в рамках усилий по восстановлению после пандемии COVID-19 по принципу «лучше, чем было» сделать упор на обеспечении справедливого доступа к вакцинам для всех стран мира;

ii) во-вторых, оказать развивающимся странам ощутимую финансовую поддержку в борьбе с изменением климата и размещать в этих странах значительную часть экологически чистых производственных предприятий;

iii) в-третьих, привести наши инструменты разрешения конфликтов в соответствие со стратегическими изменениями, произошедшими в характере угроз региональному и международному миру и безопасности;

iv) в-четвертых, повысить способность государств функционировать в условиях многообразия и степень доверия на региональном уровне между гражданами и учреждениями и между гражданами и их лидерами.

Дамы и господа!

Неделю назад число кенийцев, погибших от COVID-19, достигло пяти тысяч. Мы скорбим по поводу их гибели, так же как и по поводу гибели 4,7 миллиона человек во всем мире. Разрушительное воздействие пандемии на сферы транспортного сообщения между странами всего мира и туризма, производственно-сбытовые цепочки и инвестиции вызвало самый глубокий экономический спад почти за столетие.

Кения отреагировала на пандемию быстро и решительно; и, как следствие, число человеческих жертв в нашей стране хоть и вызывает тревогу, меркнет по сравнению с другими странами мира.

Несмотря на меры, принятые, среди прочего, для поддержки различных секторов нашей экономики, в экономической сфере не обошлось без болезненных потрясений. Теперь пора заняться устранением их последствий.

Необходимым условием успешного восстановления являются принятие по всему миру мер укрепления доверия и инвестирование в виды деятельности, способствующие возвращению уровня производства и потребления к допандемийным показателям. Самый надежный способ укрепить доверие — на равноправной и справедливой основе предоставить доступ к вакцинам всем странам мира. На сегодняшний день, к сожалению, этого сделано не было. Асимметрия в поставках вакцин указывает на настоятельную необходимость устранения неполадок в многосторонней системе.

В качестве основы глобальных усилий по восстановлению по принципу «лучше, чем было» должны быть осуществлены согласованные структурные преобразования, способные обеспечить резкий рост инвестиций и масштабов передачи технологий. При этом речь идет не об акте благотворительности, а об обеспечении собственных разумных интересов и демонстрации солидарности с другими странами.

Быстро развивающаяся Африка сможет предложить всему миру такой демографический дивиденд, как молодые трудовые ресурсы, а также широкие инвестиционные возможности. Африка может стать двигателем устойчивого глобального роста и вдохновляющим примером для других регионов в плане поддержания мира и стабильности и достижения оказывающего преобразующее воздействие процветания.

Ваши Превосходительства, многие лидеры уже неоднократно отмечали необходимость реализации параллельно с мерами по обеспечению экономического восстановления мер, направленных на борьбу с изменением климата. В свете предстоящей КС-26 мы должны стремиться к принятию четких обязательств, которые побуждали бы развивающиеся страны вкладывать средства в экологически чистое производство и необходимую для него инфраструктуру.

Обеспечение экологически устойчивого восстановления по принципу «лучше, чем было», способствующего созданию рабочих мест и всеобщему процветанию, позволит нам заручиться поддержкой молодого поколения и активизировать усилия по борьбе с изменением климата.

Г-н Председатель!

Кения готова взять на себя роль лидера в области развития «зеленой» промышленности. Мы принимаем решительные меры по борьбе с изменением климата. Мы представили обновленный план в контексте нашего определяемого на национальном уровне вклада, предусматривающий сокращение выбросов парниковых газов на 32 процента к 2030 году.

Кроме того, Кения разработала стратегию по созданию «зеленой» экономики и план ее реализации на 2016–2030 годы, которые позволят нам достичь более высоких показателей экономического роста и вступить на путь низкоуглеродного развития.

Кения также определила ряд приоритетных мер по адаптации к изменению климата с акцентом на потребности океана, с тем чтобы обеспечить

учет климатических решений, ориентированных на потребности океана, при принятии глобальных мер борьбы с изменением климата.

С нетерпением ожидаем проведения организуемой нами совместно с Португалией в конце июня 2022 года второй Конференции Организации Объединенных Наций по океану, призванной способствовать принятию государствами-участниками соответствующих обязательств и формированию партнерских механизмов в целях содействия реализации масштабных глобальных мер, связанных с океанами, и увеличению инвестиций в «голубую» экономику.

До этого, в 2018 году, совместно с Японией, Канадой и другими партнерами Кения успешно провела первую глобальную Конференцию по устойчивой «голубой» экономике.

Г-н Председатель!

Благодаря наличию молодого и образованного трудоспособного населения, Кения смогла создать одну из наиболее динамично развивающихся экономических систем смешанного типа в Африке.

Мы реализуем масштабные программы, направленные на создание в стране в перспективе достойных и высокооплачиваемых рабочих мест. В настоящее время мы направляем самые обширные и масштабные за всю нашу историю инвестиции в реализацию по всей стране проектов по строительству дорог, воздушных и морских портов и соответствующей инфраструктуры, а также важнейших медицинских учреждений.

Кроме того, мы разработали осуществляемую по всей стране учебную программу, ориентированную на формирование профессиональных навыков, и обеспечили всеобщий доступ к школьному образованию, что еще больше повысит конкурентоспособность наших трудовых ресурсов.

В то же время моя администрация уделяет пристальное внимание насущным потребностям населения страны. Нами принимаются меры по удовлетворению потребностей 3,3 миллиона домохозяйств, которые находятся в наиболее уязвимом положении, в результате чего число кенийцев, испытывающих нехватку продовольствия, сократилось на 50 процентов.

К следующему году мы намерены сократить масштабы недоедания среди детей в возрасте до пяти лет на 27 процентов и создать 1000 малых и средних предприятий по переработке сельскохозяйственной продукции и 600 000 новых рабочих мест. Мы также планируем добиться увеличения вклада сельскохозяйственного сектора в ВВП на 48 процентов.

Ваши Превосходительства! Дамы и господа!

В июне прошлого года, в разгар пандемии COVID-19, в качестве действующего Председателя Организации государств Африки, Карибского бассейна и Тихого океана я выступил с инициативой проведения в режиме онлайн чрезвычайного межсессионного саммита, который прошел под моим председательством.

Мы приняли Найробийскую декларацию «Нгуву я памоджа», в которой содержится призыв к преодолению пандемии COVID-19 на основе глобальной солидарности.

Недавно я также провел первый саммит с участием стран Африки и КАРИКОМ, в ходе которого была подтверждена настоятельная необходимость укрепления экономических и политических связей между народами африканского происхождения. Я горжусь тем, что принял участие в этом историческом саммите, позволившем мне осознать свою причастность к великому наследию panaфриканизма в нашем мире.

Участников этих мероприятий, а также других мероприятий, в которых я принимал участие в течение прошлого года, объединяла коллективная убежденность в том, что существующая глобальная система не обеспечивает надлежащий уровень удовлетворения потребностей всех наших народов и регионов.

Усугублению глобального неравенства, конфликтов и насилия и дестабилизации ситуации способствуют, в частности, несправедливые модели торговли и инвестирования, незаконный отток финансовых средств и приток стрелкового оружия и легких вооружений и подход, основанный на принципе «добыча важнее производства». Многие из имеющихся в нашем распоряжении инструментов для решения этих проблем не оправдывают возложенных на них ожиданий. Одним из таких основополагающих инструментов является Совет Безопасности Организации Объединенных Наций, в работе которого Кения принимает активное участие в качестве его избранного члена с начала этого года.

В октябре 2021 года Кения будет исполнять обязанности Председателя Совета Безопасности. В течение этого периода мне доведется председательствовать на нескольких знаковых мероприятиях. Одно из них будет посвящено обсуждению того, каким образом мы могли бы обеспечить уделение приоритетного внимания вопросам многообразия в рамках усилий по организации государственного строительства и достижению мира. Темой другого мероприятия будет воздействие незаконного стрелкового оружия и легких вооружений на ход осуществления миротворческих операций. И еще одно будет посвящено поиску путей оказания более эффективной поддержки и содействия женщинам-миротворцам и женщинам-миростроителям.

Ваши Превосходительства!

Имеется много примеров государств, в которых нестабильность приводит к затяжным кризисам. Эта нестабильность обусловлена главным образом неспособностью властей должным образом учитывать фактор существующего в их стране многообразия, что позволяет боевикам и террористическим группам разжигать социальное недовольство и контролировать значительные территории в затронутых странах.

Существующие инструменты преодоления таких кризисов не справляются с возложенными на них задачами, в связи с чем нам необходимо предпринять соответствующие усилия по повышению их эффективности. Самая важная задача, которую нам предстоит решить, заключается в укреплении способности властей учитывать в своей деятельности существующее в их государстве многообразие в политической и социальной областях.

Более того, усилия государств на этом направлении должны также способствовать укреплению доверия между гражданами и государственными учреждениями, а также между гражданами и их лидерами. Считаю, что

тяжелый путь, который пришлось пройти в этом плане Кении, и проявленная нами решимость его успешно преодолеть могут служить хорошим примером для других государств.

Г-н Председатель!

Я горжусь тем, что руковожу страной, которая прилагает неустанные усилия для углубления демократии и укрепления верховенства права для всех членов общества, независимо от расы, цвета кожи, пола или вероисповедания.

На протяжении моего пребывания на посту президента я руковожу нацией, уверенно идущей по пути достижения величия, потенциал которого, по нашему убеждению, скрыт в нас самих. Я горжусь тем, что вношу свой вклад в реализацию этого стремления, содействуя укреплению всеобщего единства и сплоченности.

Я хочу, чтобы каждый кениец знал, что наша страна, Кения, занимает значимое место в сообществе наций, и гордился этим. Кенийцы никогда не должны забывать о том, что на различных этапах нашей истории многие государства, представленные в этой Генеральной Ассамблее, протягивали нам руку дружбы, как и о нашем собственном вкладе в деятельность международного сообщества.

Наконец, Кения никогда не должна забывать о тех странах, которые все еще борются против оккупации и незаконных санкций, приводящих к страданиям и ущемлению прав человека во многих уголках нашего мира.

В заключение я хотел бы отметить, что как государство — член Организации Объединенных Наций мы заявляем о своей поддержке и твердой решимости содействовать реализации усилий, направленных на восстановление и обеспечение процветания и построение лучшего будущего в рамках справедливой и эффективной многосторонней системы.

Благодарю Вас, г-н Председатель! Да благословит вас всех Господь!

## Приложение III

### Выступление президента Республики Индонезия Джоко Видодо

Ваше Превосходительство г-н Председатель Генеральной Ассамблеи!

Ваше Превосходительство г-н Генеральный секретарь!

Ваши Превосходительства руководители государств — членов Организации Объединенных Наций!

Мировое сообщество рассчитывает на то, что Генеральная Ассамблея найдет способы урегулирования основных глобальных проблем.

Люди хотят знать, когда спадут оковы пандемии? Когда нам удастся восстановить экономику и встать на путь инклюзивного роста? Как сохранить планету для будущих поколений? Когда же нам удастся избавить мир от конфликтов, терроризма и войн?

С учетом последних глобальных событий нам предстоит совместно проделать большую работу.

Во-первых, мы должны дать людям надежду на оперативное преодоление пандемии COVID-19 на справедливой и равноправной основе.

Нам известно, что «никто не будет в безопасности, пока в безопасности не будут все». Имеющиеся у различных стран возможности с точки зрения оперативного решения проблемы COVID-19, в том числе в плане обеспечения вакцинации населения, сильно различаются. Мы по-прежнему сталкиваемся с политизацией связанных с вакцинами вопросов и вакцинной дискриминацией.

Мы должны принимать конкретные меры для решения этих вопросов.

В будущем нам предстоит провести перестройку глобальной архитектуры и системы здравоохранения.

Необходимо создать новые механизмы для оперативной мобилизации на равноправных условиях глобальных ресурсов в области здравоохранения, включая предоставление финансирования, вакцин, медикаментов и медицинского оборудования, а также подготовку медицинских кадров по всему миру.

Должны быть разработаны стандартные глобальные нормы в области здравоохранения, распространяющиеся и на смежные сферы деятельности, в том числе такие, как установление требований к вакцинам, оценка результатов их испытаний и других медицинских показателей.

Во-вторых, обеспечить восстановление глобальной экономики можно будет лишь в том случае, если пандемия будет взята под контроль, а страны объединят усилия для оказания помощи друг другу.

Индонезия, как и другие развивающиеся страны, стремится привлекать высококачественные инвестиции. Речь идет об инвестициях, способствующих созданию большого числа новых рабочих мест, передаче технологий и развитию людских ресурсов, а также повышению устойчивости.

В-третьих, Индонезия сохраняет твердую и однозначную приверженность повышению устойчивости к изменению климата, обеспечению низкоуглеродного развития и продвижению «зеленых» технологий.

При этом процесс преобразований в сфере энергетики и в технологической сфере должен способствовать участию развивающихся стран в развитии промышленности, с тем чтобы они сами становились производителями технологий.

Пандемия COVID-19 напоминает нам о важности диверсификации производственных центров и их распространения по всему миру.

В-четвертых, мы должны вести непримиримую борьбу с нетерпимостью, конфликтами, терроризмом и войнами. Необходимо защищать мир, основанный на многообразии и защите прав женщин и меньшинств.

В нашу общую повестку дня должны быть включены такие проблемы, как маргинализация женщин и насилие в Афганистане, неспособность обеспечить обретение Палестиной независимости и политический кризис в Мьянме.

Лидеры стран АСЕАН, собравшись в Джакарте, приняли состоящее из пяти пунктов заявление о консенсусе, необходимым условием претворения в жизнь которого является безоговорочная поддержка со стороны военных Мьянмы.

Намеченные мировым сообществом грандиозные цели должны быть подкреплены конкретными шагами и ощутимыми результатами.

Эта ответственность ложится на наши плечи. Мировое сообщество ждет. Наш долг — дать миру надежду на светлое будущее.

Ваши Превосходительства!

В 2022 году Индонезия будет председательствовать в Группе двадцати, и мы выбрали для нашего председательства девиз «Восстановимся вместе... Станем еще сильнее».

Индонезия намерена добиваться, чтобы работа Группы двадцати отвечала интересам всех государств: развитых и развивающихся, Севера и Юга, больших и малых, государств, расположенных на архипелагах, и малых островных государств Тихого океана, а также интересам уязвимых групп, которым необходимо уделять приоритетное внимание.

В период председательства Индонезии приоритетом будет обеспечение инклюзивности. Таким образом Индонезия намерена на практике гарантировать, чтобы никто не был забыт.

К числу приоритетных направлений усилий относится и развитие «зеленой» и устойчивой экономики.

Индонезия отдает себе отчет в том, что в вопросе изменения климата нашей стране отводится стратегически важная роль. Поэтому мы намерены не жалея сил работать для выполнения наших обязательств.

В 2020 году Индонезии удалось на 82 процента по сравнению с предыдущим годом сократить площадь лесных пожаров. Значительно снизились и темпы обезлесения: этот показатель упал до двадцатилетнего минимума.

На глобальном уровне Индонезия намерена придерживаться принципа разделения государствами бремени решения проблем, а не его перекладывания на плечи других.

Индонезия вновь выражает надежду на то, что при решении этих важных глобальных вопросов будет применяться многосторонний подход, который наша страна всячески поддерживает.

Мы придаем исключительно большое значение реализации конкретных шагов и достижению ощутимых результатов, способствующих поддержанию эффективной многосторонней системы отношений.

Давайте же работать вместе, чтобы мы могли восстановиться вместе, став еще сильнее, чем были.

Благодарю за внимание.

## Приложение IV

### **Выступление президента и министра обороны Республики Малави Лазаруса Маккарти Чакверы**

Уважаемый Председатель Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят шестой сессии Ваше Превосходительство г-н Абдулла Шахид!

Уважаемый Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций Ваше Превосходительство г-н Антониу Гутерриш!

Ваши Превосходительства, главы государств и правительств!

Дамы и господа!

К тому времени, когда я закончу свое выступление, в нашем беспокойном мире на свет появится примерно 5000 малышей. Всего же за те семь дней, пока идут наши нынешние прения, в мире родится более 3 миллионов детей.

Эти новорожденные, как и миллиарды других людей, которые появятся на свет в ближайшие 80 лет, пока не имеют права голоса в этом форуме. Однако именно им, а не нам, жить в том будущем, которое мы здесь формируем. И на нас возложена задача определить, каким будет их будущее. Мы, участники этого собрания, стоим на распутье и должны выбрать между двумя вариантами будущего для наших детей и внуков.

Нам решать, будут наши дети жить в мире с нулевым уровнем выбросов углекислого газа или же в мире, в котором ежедневно происходят климатические катастрофы, уничтожающие посевы и стирающие с лица земли дома, города или даже некоторые из представленных в этом зале стран.

Будет это мир солидарности, гостеприимства и щедрости, где во времена глобальных кризисов государственные границы и вопросы национальной идентичности отходят на второй план, или же мир, в котором правит алчность, в котором одно полушарие может накапливать жизненно важные технологии, лекарства и вакцины, отнимая у другого полушария сырьевые ресурсы и бросая его на верную гибель.

Будет это мир, в котором возможно справедливое устойчивое развитие Севера и Юга, Востока и Запада, или же мир, раздираемый конфликтами, вызванными растущим экономическим неравенством между богатыми и бедными, мужчинами и женщинами, молодыми и пожилыми.

Будет это мир, в котором действуют принципы благого управления, реализуемые через посредство сильных демократических институтов, обеспечивающих защиту прав человека, верховенство закона и поддержание мира на планете, или же мир коррумпированных и деспотичных правительств, удерживающих власть за счет развязывания с помощью марионеточных сил войн между развитыми странами и при попустительстве слабой и недемократической Организации Объединенных Наций, отстаивающей интересы своего Совета Безопасности в ущерб развитию и интеграции ее государств-членов.

Мы должны сделать этот выбор здесь и сейчас. Здесь и сейчас мы должны действовать быстро и сообща, чтобы не позволить нашей цивилизации погибнуть в надвигающейся катастрофе. Здесь и сейчас мы должны, оставив в стороне наши мелкие и узкие интересы, озвучить коллективное желание обеспечить

эффективное восстановление и никого не оставить позади. Мы должны здесь и сейчас определиться с мерами, которые нам необходимо принять в целях противодействия четырем обрушившимся на нас кризисам: климатическому кризису, кризису, связанному с COVID, кризису устойчивого развития и кризису в сфере управления деятельностью ООН.

Отправные точки в том, что касается реагирования на каждый из этих кризисов, очевидны. Применительно к климатическому кризису такой отправной точкой является следующий простой призыв: «Выполните свои финансовые обязательства». Прошло более 10 лет с тех пор, как развитые страны, которые больше всех загрязняют нашу планету, обязались выделить 100 миллиардов долларов на смягчение последствий изменения климата и адаптацию к ним. Это страны, которые призывают остальных следовать их примеру, страны, которые просят нас считать их друзьями, страны, которые называют нас коррумпированными и не заслуживающими доверия, когда мы порой говорим одно, а делаем другое, страны, которые говорят нам, что в нашей «глобальной деревне» именно они являются лидерами.

Что же, пришло время продемонстрировать это лидерство на практике. Выполните свои финансовые обязательства. И имейте в виду — это не акт благотворительности. Это — плата за уборку, ведь если вы загрязняете планету, которую мы все называем домом, то будет вполне справедливо заплатить за ее очистку. Поэтому — выполните свои обязательства.

И никаких «если», никаких «но», никаких «и».

Отправной точкой в контексте урегулирования кризиса, связанного с COVID, является не менее простой призыв: «Обеспечьте доступ к вакцинам». По имеющимся данным, через три месяца истечет срок годности полумиллиарда доз вакцин, хранящихся на складах в развитых странах. Чего вы ждете? Раздайте эти вакцины. Предоставьте нуждающимся доступ к ним и права на их производство — тем самым вы спасете человеческие жизни. Из 46 государств-членов, относящихся к категории наименее развитых стран (НРС), и 16 государств-членов Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК), председателем которого, как и первой группы государств, является Малави, в большинстве государств уровень вакцинации не превышает 2 процентов. Причем этот показатель составлял бы 0 процентов, если бы не механизм COVAX, деятельность которого координируется Альянсом по вакцинам ГАВИ, Коалицией по инновациям в области обеспечения готовности к эпидемиям и Всемирной организацией здравоохранения.

При столь ограниченном доступе к вакцинам нам пришлось максимально сосредоточиться на профилактических и коррективных мерах. Только в Малави нам удалось справиться с тремя волнами пандемии без введения режима изоляции, мы в рекордные сроки возвели и укомплектовали медицинские центры, организовали лечение пациентов с COVID, причем коэффициент выздоровления составлял более 85 процентов, добились снижения показателей инфицирования с 40 процентов до менее чем 5 процентов; число погибших от КОВИД в стране не превысило 3000 человек, и были также установлены ежемесячные выплаты для тысяч домохозяйств, лишившихся источника дохода в результате пандемии.

Однако в свете того, что вирус продолжает мутировать и распространяться, меры, которые мы использовали для достижения всех этих целей, нельзя назвать устойчивыми. Самое эффективное оружие, которое нам необходимо, — это вакцина. Поэтому, как вы можете себе представить, нам досадно

присутствовать на подобном собрании вместе с представителями стран, в которых уже организованы кампании по ревакцинации, в то время как в нашей стране большинство людей еще не получили даже первой прививки. Подобный «вакцинный национализм» недопустим. Он бесчеловечен. Необходимо положить ему конец. Обеспечьте доступ к вакцинам!

В то же время первым шагом к тому, чтобы помочь нам преодолеть катастрофические последствия этой пандемии для экономики, является списание задолженности. Это самый эффективный способ помочь развивающимся странам, таким как Малави, обеспечить восстановление по принципу «лучше, чем было» и не остаться позади. С целью преодоления социально-экономических последствий пандемии мы разработали Программу социально-экономического восстановления. Однако последним недостающим элементом является списание задолженности, которое поможет нам сосредоточить усилия на восстановлении. Подтверждением эффективности данного подхода является Инициатива Группы двадцати по приостановлению обслуживания долга. Поэтому я вновь призываю к списанию задолженности.

Что касается кризиса в области устойчивого развития, то отправной точкой для достижения прогресса являются коллективные действия. Мировое сообщество отстает от графика достижения ряда целей в области устойчивого развития (ЦУР), и без коллективных трансграничных действий в различных секторах, направленных на достижение всех ЦУР, мы не сможем добиться прогресса в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года.

С учетом этой необходимости в коллективных действиях по достижению ЦУР я был рад провести 41-й саммит глав государств и правительств САДК в Малави; организовать встречу глав государств и правительств африканских стран в преддверии Саммита Организации Объединенных Наций по продовольственным системам, на которой мы поделились опытом успешной реализации Программы доступных средств производства, в первый же сезон осуществления которой объемы производства продовольствия в Малави выросли на 21 процент; и выступить на первом в истории саммите глав государств Африки и КАРИКОМ. Именно поэтому я горжусь тем, что Малави входит в число восьми государств, которые являются мировыми лидерами по достижению ЦУР 7, касающейся обеспечения всеобщего доступа к экологически чистым источникам энергии к 2030 году; ожидаю проведения в нашей стране климатической конференции для государств САДК в следующем месяце, с тем чтобы мы могли подготовиться к совместной работе с другими регионами на предстоящей КС-26 в Глазго; а также пятого саммита наименее развитых стран в Дохе в январе следующего года.

Давайте же будем прилагать совместные усилия, поскольку даже несмотря на то, что наша страна разработала 10-летний план осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения ЦУР, мы не сможем выполнить большую часть этого плана в одиночку. Одним словом, наш общий успех зависит от результатов достижения устойчивого развития в каждой из стран.

Эта необходимость в сопряжении наших усилий подводит меня к четвертому и последнему кризису, с которым мы сталкиваемся: кризису руководящей роли Организации Объединенных Наций. В мире, который как никогда нуждается в многостороннем подходе для решения стоящих перед нами глобальных проблем, Организация Объединенных Наций является незаменимой.

Организация Объединенных Наций должна служить эталоном демократии, подотчетности, транспарентности и равенства. Поэтому мы считаем, что первым шагом к созданию Организации Объединенных Наций, которая соответствовала бы этим ценностям, является реформа этой организации.

Одна из реформ, которая срочно необходима, — это реализация Эзулвинийского консенсуса Африканского союза, который требует предоставления государствам Африки двух мест постоянных членов Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, обладающих правом вето, и пяти мест непостоянных членов. Организации Объединенных Наций пора подкрепить свои заявления в защиту демократических ценностей соответствующими практическими шагами. Именно такую Организацию Объединенных Наций мы хотим оставить в наследство миллионам новорожденных детей, которые только начинают свой путь в этом созданном нами беспокойном мире, потому что именно такой Организации Объединенных Наций они могут доверить построение лучшего мира.

Благодарю за внимание!

---